

**TIEMPO PARA SANTIAGO:**  
BUENO.  
TEMPERATURA DE AYER:  
MÁXIMA: 14,3 grados C. a las 18 horas.  
MÍNIMA: 8,5 grados C. a las 7 horas 45 minutos.  
MAYOR: 14,3 grados C. a las 18 horas 45 minutos, y se pone a la 19.  
MAYOR: 14,3 grados C. a las 18 horas 45 minutos, y se pone a la 19.  
MAYOR: 14,3 grados C. a las 18 horas 45 minutos, y se pone a la 19.

**CARIÑOSO RECIBIMIENTO EN SANTIAGO:**

## Presidente de Honduras, huésped de Chile

Tropas de la guarnición le rindieron honores militares

Maria Zegers

**MILES DE PERSONAS LO ACLAMARON AL LLEGAR AL CARRERA**



MARIA ANGELICA ZEGERS, una de las finalistas en el Concurso Miss Chile, representa a la muchacha moderna que trabaja.

El Presidente de la República de Honduras, Excmo. señor Ramón Villeda Morales, desde ayer, huésped de honor de Chile. El Mandatario hondureño llegó a Santiago a las 19.10 horas, acompañado de su esposa, señora Alejandrina Bermúdez de Villeda Morales; de los Ministros de Relaciones Exteriores, Defensa Nacional y Recursos Naturales y de otras autoridades.

En Los Cerrillos fue esperado por el Presidente de la República, acompañado de su esposa, señora Graciela Letelier de Ibáñez; y de todo el Gabinete; del Presidente del Senado, señor Guillermo Pérez de Arce; y del Presidente de la Corte Suprema, señor Miguel Aylwin; autoridades Jefes de las Fuerzas Armadas y miembros del Cuerpo Diplomático. La Escuela de Aviación "Capitán Avales" le rindió honores militares, mientras el numeroso público congregado en el aeropuerto lo ovacionaba cariñosamente.

**SALUDOS OFICIALES.** — Al descender del avión TAN-AIR-LINES que lo trajo desde su país, las banderas ejecutaron los Himnos Nacionales de Honduras y Chile. Enseguida el Excmo. señor Ibáñez le dio una cordial bienvenida a Chile. Después de revistar las tropas fue presentado a los Ministros de Estado y autoridades.

Luego el Mandatario visitante presentó a su comitiva que estaba integrada por las siguientes personas, además de su esposa: Licenciado Andrés Alvarado (A LA PAGINA 2, N.º 26)

*Mandatarios revistan las tropas*



El Presidente de Honduras, Excmo. señor Ramón Villeda Morales, revistando la Escuela de Aviación que le rinde honores militares a su llegada a Los Cerrillos. En el grabado, de izquierda a derecha, el Mandatario hondureño; el Excmo. señor Ibáñez, y el Ministro de Defensa Nacional, general Luis Vidal. Atras, los edecanes de la Presidencia: Aéreo, comandante Joaquín García; Militar, comandante Miguel Rentería; y Naval, comandante Jorge Paredes.

**TRANSITORIAMENTE AUMENTARON EN 10.000 0/0 DEPOSITOS DE GARANTIA PARA LAS IMPORTACIONES**

Rápidamente se restablecerá la normalidad

Comisión de Cambios Internacionales imparió ayer a los Bancos, en el sentido de que los depósitos de garantía de importación — que rigen dentro del actual sistema de comercio exterior — deberían ser alzados, de inmediato, a 10.000 por ciento, cualesquiera hubieran sido los porcentajes vigentes, fijados para las diversas mercancías cuya importación esta permitida.

La medida produjo sorpresa en algunos círculos vinculados al comercio de importación, pero posteriores declaraciones del Ministro de Hacienda permitieron advertir su verdadera naturaleza, restableciendo plenamente la confianza en una decisión gubernamental.

Se trata de una disposición absolutamente transitoria y temporal, a juicio del Gerente del Banco Central, Felipe Herrera, no se mantendrá más allá del jueves próximo, y cuyo objetivo sería impedir que las operaciones mercantiles que se hubieran venido realizando en los últimos días, se tradujeran en un aumento de depósitos de garantía de importación, que amenazaba la propia estabilidad monetaria del país.

**DECLARACION OFICIAL.** — En relación con ese acuerdo, la Comisión de Cambios Internacionales, entregó anoche la siguiente declaración oficial: La Comisión de Cambios Internacionales, de acuerdo con el

Murió Tursi



NATALIO TURSI, el conocido y querido director de orquesta argentino, quien falleció repentinamente en Mendoza, víctima de un ataque cardíaco. Estuvo en varias oportunidades en Chile, y la última vez, ya advertía la aparición de este apoplejismo que lo sorprendió en el momento del tango.

**NUESTRO CUENTO POLICIAL SERA PUBLICADO MAÑANA**

Por la trascendencia de la visita a Chile del Presidente de la República de Honduras, Excmo. señor Ramón Villeda Morales, hemos dedicado nuestra última página a presentar una amplia información gráfica sobre su llegada.

OFICIO DEL EJECUTIVO AL CONGRESO:

## VETADA LEY DE INSCRIPCIONES

Borrados de los Registros podrán inscribirse después de octubre

*El mejor instructor*



S. E. el Presidente de la República prende en la guerra del mayor Carlos Mosquera, la medalla que lo distingue como el mejor instructor de artillería del Regimiento "Tacna", unidad que cumplió ayer 141 años de existencia. El Jefe del Estado, acompañado por los Ministros de Relaciones, Obras Públicas y Tierras y Colonización, presidió los actos aniversario. (Información en página 2)

**FUE DESAPROBADA LA DEROGACION PARCIAL DE LDD**

Mediante un oficio recibido en la mañana de ayer en la Cámara de Diputados, S. E. el Presidente de la República, formuló seis observaciones, o vetos, al proyecto de ley que modifica la Ley 9.341 sobre Inscripciones Electorales.

Este proyecto fue desaprobadado por el Congreso Nacional a fines de la recién pasada legislatura extraordinaria, y el Ejecutivo tenía plazo para vetarlo hasta el viernes 30 del presente.

Una de las observaciones importantes hechas por el Ejecutivo al proyecto en referencia, suprimió la disposición que derogaba diversos preceptos de la Ley 8.987, sobre Defensa Permanente de la Democracia. Dicha disposición legalizaba al Partido Comunista, pero el Ejecutivo, junto con reiterar que se hace necesaria la derogación de dicha ley, estima que el asunto no puede tratarse parcialmente, sino reemplazando esa ley "por un Estatuto que aborde orgánicamente la defensa de nuestro régimen jurídico-institucional".

Otra de las observaciones desaproba la revalidación automática e inmediata de las inscripciones de los ciudadanos borrados de los Registros Electorales, y propone que esta revalidación sólo opere a partir del 4 de octubre del presente año, o sea, después de la elección presidencial.

**PROCEDIMIENTO.** — De acuerdo con la Constitución, las ideas nuevas que el Ejecutivo propone a través del veto requieren de simple mayoría, para su aprobación, en las dos ramas del Congreso.

Si una Cámara aprueba y la otra rechaza, no hay ley sobre la materia.

La observación del Ejecutivo (A LA PAGINA 2, N.º 26)

*Cuatro convenios se firmaron ayer*



Cuatro importantes convenios fueron firmados por el Gobierno de Chile, ayer con la Administración del señor Oliver Sause, Director Interino de la Misión de Operaciones de los Estados Unidos en Chile. También aparece el vicepresidente Ejecutivo de la CORFO, don Benjamin Videla. (Información en página 3).

**SE INAUGURO AYER SEMINARIO REGIONAL SOBRE ASUNTOS SOCIALES**

Habló el Canciller Sr. Alberto Sepúlveda

"El Gobierno de Chile ve con especial complacencia la realización en Santiago de este Seminario Regional, convocado de que la versación y experiencia de las personalidades aquí congregadas harán que esta reunión constituya una significativa contribución al progreso social y su repercusión en el desenvolvimiento económico."

Así habló el Ministro de Relaciones Exteriores, don Alberto Sepúlveda, al inaugurar oficialmente el Seminario de Asuntos Sociales en (A LA PAGINA 2, N.º 26)

Adriana Ortiz



La señorita ADRIANA ORTIZ, finalista en el Concurso Miss Chile, es una destacada alumna universitaria.

**UNA BAJA DE 160 PUNTOS REGISTRO AYER EL DOLAR**

La maniobra especulativa de ciertos círculos con el dólar en el mercado libre, cuando de manifestito ayer, cuando la cotización de esta divisa cayó en la tarde a razón de 7.000 pesos la unidad. Esto significa un descenso de ciento sesenta puntos en relación con el día 22 en que la cotización fue de 1.220 pesos.

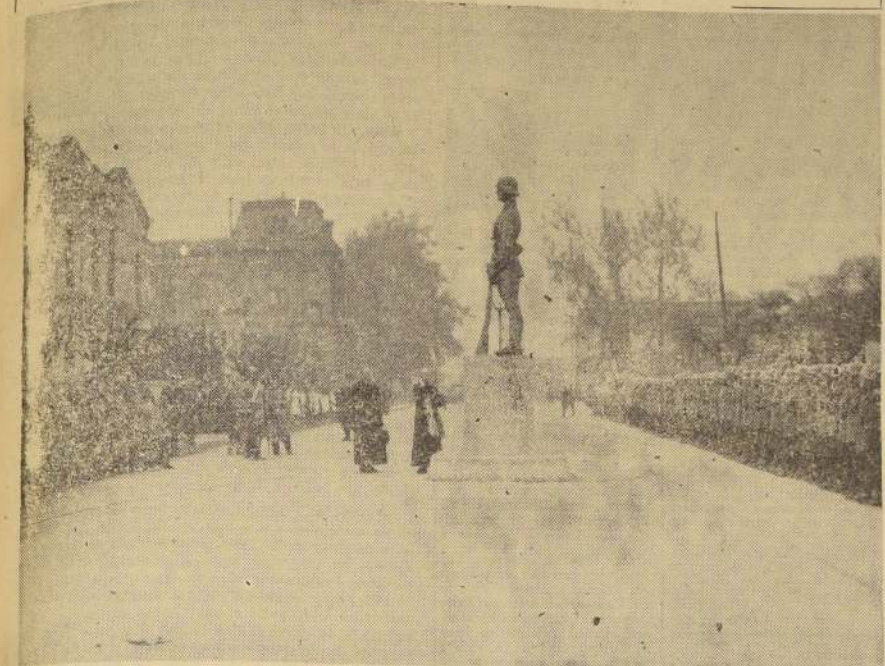
En esta forma, aquellas personas que adquirieron dólares a alto precio en la convicción de que la corriente alcista se mantendría algún tiempo, vieron burbujadas sus esperanzas y afrontan hoy, víctimas de esa maniobra especulativa, un serio revés económico.







## El monumento al "Roto Soldado"



Ante al cuartel del Regimiento "Tacna", se levanta, gallardo, el monumento al "Roto Soldado". Con motivo de la celebración del 141.º aniversario, esta significativa efigie fue bendecida ayer por Monseñor Manuel Larraín, Obispo de Talca y reservista de la unidad. En el grabado, el ilustre prelado durante la ceremonia.

RIEGO, SUELOS, RALEO Y VIVIENDA:

## Firmados 4 convenios

Fueron suscritos con la Administración de Cooperación Internacional

Ayer, a mediodía, se firmaron, en el Salón Rojo de la Cancillería, cuatro acuerdos complementarios entre el Gobierno de Chile y la Administración de Cooperación Internacional de los Estados Unidos (ICA), para la inversión de fondos provenientes del Segundo Convenio de Cooperación de los Estados Unidos y Chile. Los acuerdos comprenden préstamos a particulares para obras de riego, recuperación de suelos húmedos, raleo de bosques y construcción de viviendas para inquilinos.

Firmaron, en representación del Gobierno, los Ministros de Relaciones Exteriores y de Agricultura, señores Alberto Sepúlveda Contreras y

Ceremonia se llevó a efecto en Salón Rojo de Cancillería. Abel Valdés Acuña, respectivamente, y por la Corporación de Fomento, el vicepresidente ejecutivo, señor Benjamín Videla Vergara. En representación de la Administración de Cooperación Internacional firmó el señor Oliver L. Sause, Director interno de la Misión de Operaciones de los Estados Unidos en Chile.



El Lockheed Hércules C-130, gigantesco prop-jet de las Fuerzas Armadas de los Estados Unidos, fotografiado al volar velozmente por las cercanías del Fujiyama, tan representativo del Japón, como la Torre Eiffel puede serlo de París. Los nuevos Hércules están estacionados en la cercana base de Ashiya, del Comando de la Fuerza Aérea del Pacífico, a la que sirven de atalaya los 3.700 metros de altura del Fujiyama, tan perfecto en su graciosa simetría, como lo es su vecino Hércules en sus actuaciones en todo el mundo. Los nuevos Hércules de las extensiones mundiales, lo que obliga al "Globetrotter" a ser un verdadero "Globetrotter", ya que actúa indistintamente en Europa, América y Asia, o sea, en las tres cuartas partes del mundo.

## A LOS VECINOS DE ÑUÑO A

El Directorio, Oficiales y Voluntarios del Cuerpo de Bomberos de Ñuñoa, tienen el agrado de invitar a Ud. y familia a la Sesión Solemne y Repartición de Premios que se efectuarán, con motivo del 25.º aniversario de la Institución, hoy martes a las 22 horas, en el Teatro Dante.

CUERPO DE BOMBEROS DE ÑUÑO A

## Young a Lima



Con destino a Lima se fue el señor Lloyd Young, presidente de "Chesbrough-Pond's International", via El Interamericano.

## BUEN TIEMPO SE HA REGISTRADO EN LA ANTARTIDA CHILENA

La semana pasada se registraron en el territorio antártico de Chile, condiciones climáticas generalmente benignas, según los informes recibidos por la Superintendencia Naval. Se registraron algunos vientos del oeste con velocidad máxima de 40 nudos —75 kilómetros por hora, aproximadamente. La temperatura máxima, cero grados, mínima, 14 bajo cero.

La salud y moral del personal de las bases no registraron novedades.

## DESIGNAN DELEGADOS DE CHILE A LA CONFERENCIA DE LA OIT

Los señores Enrique García González, Subsecretario del Trabajo, y Fernando Donoso Silva, Delegado Permanente de Chile ante las Organizaciones Internacionales de Glaceros, presidirán la delegación de Chile a la 42.ª Reunión de la Conferencia Internacional del Trabajo. El temario de esta Conferencia, entre otros temas, los siguientes: "Discriminación en materia de empleo y ocupación, segunda discusión"; "Condiciones de empleo de los trabajadores de las plantaciones", (segunda discusión); "Organización de los servicios de medicina del trabajo en los lugares de empleo"; "Condiciones de trabajo de las pescadoras"; "Duración del trabajo"; "Informaciones y memorias sobre la aplicación de los convenios y recomendaciones"; "Cuestiones financieras y de presupuesto"; y "Memoria del Director General".

DELEGACION CHILENA.— La representación de Chile a la Conferencia Internacional del Trabajo es la siguiente: DELEGADOS GOBIERNAMENTALES: señores Enrique García González, Subsecretario del Trabajo, y Fernando Donoso Silva, Delegado Permanente de Chile ante las Organizaciones Internacionales de Glaceros.

## MUEBLES DE OCASION

LIVINGS Normando, \$ 39.000; Abanico, \$ 48.000; Chippendale, \$ 55.000; Capitoné, con colchines de plumas y flecos, \$ 85.000. COMEDORES Normando, \$ 65.000; Chippendale, \$ 145.000. DORMITORIOS Normando, 11 piezas, \$ 145.000; Francés 11 piezas, \$ 175.000. 47 — LIRA — 47

# CELEBRACION DEL 141.º ANIVERSARIO: BRILLANTE CEREMONIA EN EL "TACNA"

El Presidente de la República asistió a los actos de ayer

## 2 mil escolares presentes en la histórica Unidad

Con asistencia del Presidente de la República Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo, se realizó ayer a las 11 de la mañana la ceremonia de celebración del 141.º aniversario del Regimiento de Artillería N.º 1 "Tacna", del General Emilio Sotomayor, en el cuartel de esa unidad. El Comandante del Regimiento Tacna, teniente coronel señor Santiago Polanco Nuño, con su Unidad formada, recibió al Jefe del Estado a las 11.17 horas, recibiendo los honores correspondientes a su alto rango. Junto con el Presidente estuvieron los Ministros señores Alberto Sepúlveda, de Relaciones Exteriores; Raúl Rodríguez Lazo, de Tierras y Colonización; Eduardo Yáñez Zavala, de Obras Públicas; y el presidente del Senado, señor Guillermo Pérez de Arce P.

## ALOCUCION DEL COMANDO

Una vez efectuada la revista a la Unidad por el Jefe del Estado, el teniente coronel señor Polanco Nuño dio lectura a una alocución refiriéndose al 141.º aniversario del Regimiento de Artillería "Tacna".

El señor Polanco, entre otras cosas, dijo: "El Batallón de Artillería creado en 1817 por el padre de la patria don Bernardo O'Higgins, ha participado en todas y cada una de las batallas y combates que dieron la libertad a Chile".

ENTREGA DE PREMIOS.— Terminada la alocución del comandante señor Polanco, se procedió a la entrega de medallas y diplomas a miembros del personal y de los colores hipóstiles de la Unidad, acreedores a tales distinciones. A la señora Josefina de Sotomayor, por su brillante actuación como miembro del equipo ecuestre del Regimiento "Tacna", el mayor don Carlos Mosquera, por haber sido calificado el mejor instructor de Artillería en el grado de oficiales superiores, etc. Esta distinción le fue entregada por el Excmo. señor Ibáñez.

## DESCUBRIMIENTO DE UN MONUMENTO

En la Avenida Viñeta, frente a la entrada principal del Regimiento "Tacna" fue descubierto un monumento al "Roto Soldado", creación del escultor nacional Gervasio Ponce Morel. El acto del descubrimiento del monumento estuvo a cargo del Obispo de Talca, Monseñor Manuel Larraín.

## DESFILE

Terminada la ceremonia del descubrimiento del monumento al "Roto Soldado", el personal del Regimiento "Tacna" desfiló ante el Presidente de la República, sus

Ministros de Estado y miembros de su comitiva, en columnas por escuadra.

La correcta presentación fue saludada con calurosos aplausos por el numeroso público asistente a la ceremonia.

VINO DE HONOR.— En los salones del Casino de Oficiales del Regimiento "Tacna" fue servido a las 12.30 horas un vino de honor, al que asistieron el Jefe del Estado y miembros de su comitiva, altos jefes del Ejército, miembros del Cuerpo Diplomático, parlamentarios, representantes de la Iglesia, el Cuerpo de Carabineros e invitados especiales a la ceremonia.

## HOY LLEGARAN PERIODISTAS SOVIETICOS

Un grupo de 10 periodistas soviéticos llegará hoy a Santiago, en el vuelo de itinerario de LAN-CHILE desde Montevideo. Son: Anatoli Sofronov, director jefe de la revista "Ogoniok"; Daniel Kraminov, redactor de "Pravda"; Alexei Adubet, director de la revista "Komsomolskaya Pravda"; Nikolai Gribov, director de la revista "Unión Soviética"; Viacheslav Chernyshev, redactor del periódico "Sovetskaya Rossiya"; Mikhail Basharin, de la agencia informativa "Tass"; Leonidas Kamylin, de "Izvestia"; Anatoli Garatin, corresponsal fotógrafo de la revista "Unión Soviética"; y los intérpretes Vadim Poliakovski y Brost Kostitzin.



RECONOCIMIENTO DE LA UNIVERSIDAD.— En la Sala del Consejo Universitario se realizó, al mediodía de ayer, la ceremonia de reconocimiento de parte de la Universidad de Chile a la Kennecott Copper Corporation, por su valiosa donación de equipos destinados para la docencia, la investigación y para tratamientos en el campo de las afecciones cardiovasculares y respiratorias. A este acto asistieron, el secretario general, señor Alvaro Bunster; decanos, miembros del Consejo Universitario, profesores; los señores Frank Milliken, Roberto H. Haldeman, Lester Ziffren, y otras personalidades especialmente invitadas. En esta oportunidad, el Rector subrogante de la Universidad de Chile, doctor Hugo K. Sievers, entre otras cosas, dijo: "La cátedra a cargo del profesor Miguel Hernández, que funciona en el servicio de Medicina del Hospital San Francisco de Borja, ha recibido de la Braden Copper valiosos implementos de trabajo que, adquiridos directamente por la Universidad de Chile, representan una inversión de aproximadamente cincuenta millones de pesos". En el grabado, aparecen de izquierda a derecha: El gerente general de la Braden Copper Co., señor Robert H. Haldeman; el Rector subrogante, doctor Hugo K. Sievers, y el vicepresidente ejecutivo de la Kennecott Copper Corporation, señor Frank Milliken, durante dicha ceremonia de reconocimiento hacia esa organización.

# PARA LLEGAR A LA CUSPIDE... DE UN VUELO

# 120 MILLONES

que sortea el 1.º de JUNIO

la Lotería de Concepción

Entero \$ 10.000

Vigésimo \$ 500

ya están en sus manos

## Lotería de Concepción

La línea más cómoda entre dos puntos

# VUELE POR Canadian Pacific

ARGENTINA CHILE PERU MEXICO AMERICA DEL NORTE JAPON HONG-KONG HAWAI FIL AUSTRALIA NUEVA ZELANDIA EUROPA



## Veto presidencial

En uso de las facultades que le confiere la Constitución Política del Estado, el Presidente de la República ha desaprobado algunos artículos del texto del proyecto de ley sancionado por el Honorable Congreso Nacional, sobre modificaciones a las leyes Nos 9.341 y 8.987, que tratan de las Inscripciones Electorales y de la Defensa de la Democracia.

El Ejecutivo aprueba las modificaciones substanciales que el Congreso introduce a la Ley sobre Inscripciones Electorales, por considerarla atinada y necesaria; pero se reserva la facultad de veto acerca de algunas disposiciones ajenas a la materia específica, en unos casos, y por cierto grado de confusión técnico y práctico, en otros.

En relación con el período de suspensión de las inscripciones en los Registros Electorales, y para los efectos de la depuración misma de los Registros, el Ejecutivo estima que el período de noventa días es demasiado breve y propone su vigencia hasta ciento veinte días.

A fin de evitar que en algunas localidades no puedan constituirse las Juntas por no existir el personal civil del Estado, el Ejecutivo propone la incorporación en el texto del proyecto del concepto Administración Pública, lo que permitirá designar como delegados, cuando no haya personal civil, a representantes del Cuerpo de Carabineros, manteniendo, en todos los casos, la jerarquía civil correspondiente.

Sobre el horario de funcionamiento de las Juntas Inscriptoras, la leve modificación que propone el Ejecutivo se fundamenta en la jornada normal de trabajo de los funcionarios del Registro Civil y de las Juntas Inscriptoras, de ocho horas, por lo que significaría un recargo excesivo la implantación de turnos continuos, de 17 a 20 horas, proponiéndose, en cambio, la misma atención regular sólo durante los días hábiles.

El nombramiento de un apoderado de los partidos políticos ante la Dirección del Registro Electoral ha sido rechazado por el Ejecutivo, por no compatibilizarse con la jerarquía administrativa y por estar dicho funcionario supervisado por el Tribunal Calificador de Elecciones.

La otra materia del veto tiene atinencia con la derogación de diversos preceptos de la ley N.º 8.987, criterio que no comparte el Ejecutivo por existir en la actualidad, pendiente del Senado, un Proyecto de Ley de Seguridad del Estado que legisla sobre esta materia. En este sentido, el criterio del Ejecutivo es claro: "El Gobierno mantiene su posición, reiterada, mente expuesta, en el sentido de que se hace necesaria la derogación de la Ley de Defensa Permanente de la Democracia, pues la conveniencia social así lo aconseja, pero esto en modo alguno significa que estime que ello deba tratarse parcialmente a través de preceptos aislados, sin que simultáneamente sea reemplazada por un conjunto de disposiciones que permitan proteger la soberanía nacional, la seguridad interior y exterior de la República, el orden y la paz social".

Las principales modificaciones señaladas tienen por objeto el mejoramiento del proyecto de ley sobre Inscripciones Electorales, y la aplicación de un criterio claro y lógico sobre la materia en discusión, punto éste que el propio Congreso Nacional ha reconocido más de una vez como el más aceptable, a fin de no mezclar en una misma legislación asuntos de diversa índole.

## Política agraria

El impulso a la agricultura, la ganadería y actividades derivadas ha sido una preocupación constante del actual Gobierno. Como una manera de resolver los problemas planteados por la industrialización unilateral, fomentada por administraciones anteriores, el Presidente Ibáñez ha favorecido las faenas agropecuarias.

Se han tomado diversas medidas al respecto, empujando por una reorganización sistemática de los servicios relacionados con esta importante rama de la economía nacional. Los organismos agrícolas han recibido una estructuración técnica, especializada en alto grado. De este modo han podido abocarse a las exigencias y responsabilidades impuestas por las condiciones de la agricultura y la ganadería. Se ha expandido e intensificado el área de explotación en los diversos rubros, gracias a la capacitación y distribución adecuada de los funcionarios especializados en agricultura. Ellos han constituido un factor importante en la misión de cooperar con los organismos internacionales interesados en contribuir a la rehabilitación agropecuaria del país.

La actual Administración se ocupó de crear el Consejo de Fomento e Investigación Agrícola, que tiene a su cargo la inversión y administración de los fondos destinados a los centros productores o a los establecimientos de enseñanza superior relacionados con la agricultura y la ganadería. Dicho Consejo ha sido un instrumento eficaz en la aplicación de la política agraria gubernativa, pues ha facilitado el cumplimiento de los programas sugeridos por el Ministerio de Agricultura.

La ayuda a los agricultores y ganaderos se ha intensificado y ampliado por la cooperación que el Banco del Estado, y ha instancias del Gobierno, ha sabido prestar con excelente buena voluntad. Préstamos, subsidios, descuentos, han sido los recursos con que se ha enriquecido el crédito agrícola en las reiteradas ocasiones en que el Gobierno ha intervenido en pro de los productores agropecuarios. No menos provechosa ha sido la colaboración de la Corporación de Fomento de la Producción. Así las iniciativas del Estado han permitido que la industrialización de los derivados de la agricultura y de la ganadería sea un factor de positiva riqueza y bienestar.

El cultivo de la remolacha azucarera ha venido a modificar el sistema de contribución forzosa en dólares a las importaciones, economizando divisas, y los subproductos han permitido incrementar el alimento de la ganadería, extendiendo la producción lechera, tan necesaria a nuestra infancia.

Por intermedio de un sostenido programa de legislación ad-hoc y de formación de expertos, el Gobierno salvó la escasa productividad agrícola existente al iniciarse la actual Administración. En la búsqueda de solución para los problemas indicados, se acudió a los organismos nacionales y a los internacionales con incansable tesón, siempre al servicio de los superiores intereses del país. Esto dio por resultado actividades cooperativas de gran eficacia, que junto a las cuestiones específicamente agropecuarias, se ocupan de educación, salud e higiene pública, en las regiones donde se establecen la aplicación de sus planes.

Por último, el Gobierno ha complementado su política productiva con el fo-

De JOAQUIN EDWARDS BELLO

## Día del Copihue, Día del Indio

Los chilenos somos admiradores del indio lejano. De la Araucanía. En la vida diaria las palabras indio y roto son ofensivas.

"No sea roto", dijo la niña, en la Plaza del Roto, al que le echó el piropo manual. Era el día glorioso del Roto. Solamente los extranjeros notan que tenemos en el físico algo de indios, o mongoloides.

Los chilenos viejos, de varias generaciones, no nos escapamos. Por algún lado en el camino a los orígenes, tenemos la dulce y sufrida mamá india. India fue la salvadora de la vida de Ercilla. ¡Salve, mamá india! Mami, o aya. Hemos nacido respirando el aire indio, la magia india. En España están los apellidos. Aquí están las sangres, ¡cuántas sangres!

Los mestizos somos un caos étnico. Cuando vi la película Frankenstein, pensé: algo de eso tenemos todos: ojos de por aquí, corazón de por allá, manos de quien sabe que ancestro, piernas y brazos de vaya usted a saber... Estamos acostumbrados a sentirnos de raza blanca y a creernos blancos. En cambio los extranjeros nos ven como mestizos de indios, o mongoloides. El experto de la Enciclopedia Británica dio a Chile un 30 por ciento de

blancos. El resto, mestizos e indios. Hay asimismo sangre negra, africana, visible o disimulada. A veces con apellidos vascos. El escritor francés André Siegfried definió a Chile como zona andina, o indígena. Del aspecto de nuestra masa popular surgió su idea de un "no sé qué de mongoloides y de Extremo Oriente".

No nos agradan las franquezas de los señores Siegfried y Ca. Docenas de elegantes visitan en Madrid a los expertos en títulos de Castilla. Nos parece infinitamente más chic ser descendientes de un Medinaceli, que de un Collipulli.

Incontables románticos de oratoria banqueteril, triscando entre las sonoras octavas reales de Ercilla, simbolizan las excelencias de la raza chilena en los sublimes héroes del Libro de Caballería Araucana, pero no vayamos a decirles que ellos son descendientes de los indios. Se pondrían rojos de ira.

El caso del admirable libro del viajero alemán Paul Treutler es típico. Dicho libro, Andanzas de un alemán en Chile, ha sido traducido por don Carlos Keller. En la página 474, cuenta el viajero alemán que fue recibido por el Presidente don Manuel Montt. Enseguida hace el retrato de nuestro egregio don Manuel:

...era acusado enseguida por sus ojos grises y por todos los músculos de su rostro más bien redondo. Por esta impresión de simpatía y por otros rasgos de su carácter, de su mente y de sus maneras, nunca tuve la sensación de estar en su presencia frente a un profesor (aunque Trend lo fuera excelentísimo), ni frente a un erudito o a un erudito (aunque Trend lo fuera excelentísimo), sino frente a un artista. De artista era en cierto modo su procedimiento de trabajar sus ensayos. Trend no llevaba nunca en estos ni con estos un razonamiento adelante, sino una impresión o una serie de imágenes, amén de muchos poemas de Rubén Darío, Alfonso Reyes, Guillén y otros contemporáneos. En 1940 Trend puso al día la antología Oxford Book of Spanish Verse, compuesta hacia más de veinticinco años por James Fitzmaurice Kelly. A Trend corresponde el honor de haber escrito los primeros estudios que aparecieron en Inglaterra sobre Manuel de Falla y el primer artículo sobre Lorca, aparecido en el Times Literary Supplement sobre el primer libro del poeta, Libro de poemas.

A esta obra tan abundante como meritoria hay que añadir su labor de cátedra, con la cual (como ha dicho el Times en su artículo necrológico) el hispanista "infundió nuevo entusiasmo en los estudios de la cultura española del Viejo y del Nuevo Mundo". Uno de sus discípulos ha dicho estos días también en el Times: "El Dr. J. B. Trend será recordado con afecto de sus discípulos por el estímulo y la inspiración que les dio". Quiénes vimos actuar a Trend en los años que estuvimos en Cambridge trabajando bajo sus órdenes (¿órdenes? Trend no nos las dio nunca; era demasiado bondadoso para ello; se limitaba a sugerir y nos dejaba luego en libertad completa), sabemos hasta qué punto era el profesor un estímulo y una inspiración para sus alumnos.

Trend mencionaba a numerosos institucionistas y colaboradores de la Residencia, entre ellos Unamuno, Juan Ramón Jiménez, Ortega y Gasset, Antonio de Sola, Manuel Machado, Moreno Villa, Pedro Salinas, Alfonso Reyes, Alberto Jiménez ("el admirable Presidente"), José Castillejo ("el gran organizador"), Menéndez Pidal ("tremendo en un Everest de filología"), Americo Castro ("el bravo y penetrante historiador") y "sobre todo, Cosío, el biógrafo del Greco". "Estos hombres me proporcionaron más ideas de España", concluye Trend. No sólo sus ideas; esos hombres le pusieron ante los ojos y le hicieron vivir la España contemporánea que él más sabía, comprendió, admiró y comentó.

La obra de Trend comenzó en 1921 con A Picture of Modern Spain. A este libro siguieron Luis Milán, Spanish Madrigals, The Music of Spanish History, y Alfonso de Sola (los cuatro de 1925); Escenografía madrileña en el siglo XVII (1926), Catalogue of the Music in the Biblioteca Medicea Laurenziana (1927), Spain from the South (1928), Manuel de Falla (1929). En 1932 Trend ocupó la cátedra de español de la universidad de Cambridge. Al año siguiente publica The Origin of Modern Spain, libro en buena parte dedicado a los fundadores y colaboradores de la Institución; en 1941, The Civilization of Spain; en 1953, The Language

and History of Spain; en 1956, el mencionado libro sobre Lorca y la tradición española poética. Trend distinguiese también como hispanista, con sus libros México (1940), South America (1941) y una primorosa biografía, Bolívar and the Independence of Spanish America (1946). Venezuela le concedió, creo que por este libro, la Orden del Libertador. Las traducciones de Trend fueron también muy numerosas: La vida es sueño, de Calderón de la Barca; Poesías diversas, de Miguel de Unamuno (en colaboración con J. L. Gil); Twenty Five Spanish Poets, de Juan Ramón Jiménez, amén de muchos poemas de Rubén Darío, Alfonso Reyes, Guillén y otros contemporáneos. En 1940 Trend puso al día la antología Oxford Book of Spanish Verse, compuesta hacia más de veinticinco años por James Fitzmaurice Kelly. A Trend corresponde el honor de haber escrito los primeros estudios que aparecieron en Inglaterra sobre Manuel de Falla y el primer artículo sobre Lorca, aparecido en el Times Literary Supplement sobre el primer libro del poeta, Libro de poemas.

A esta obra tan abundante como meritoria hay que añadir su labor de cátedra, con la cual (como ha dicho el Times en su artículo necrológico) el hispanista "infundió nuevo entusiasmo en los estudios de la cultura española del Viejo y del Nuevo Mundo". Uno de sus discípulos ha dicho estos días también en el Times: "El Dr. J. B. Trend será recordado con afecto de sus discípulos por el estímulo y la inspiración que les dio". Quiénes vimos actuar a Trend en los años que estuvimos en Cambridge trabajando bajo sus órdenes (¿órdenes? Trend no nos las dio nunca; era demasiado bondadoso para ello; se limitaba a sugerir y nos dejaba luego en libertad completa), sabemos hasta qué punto era el profesor un estímulo y una inspiración para sus alumnos.

Trend mencionaba a numerosos institucionistas y colaboradores de la Residencia, entre ellos Unamuno, Juan Ramón Jiménez, Ortega y Gasset, Antonio de Sola, Manuel Machado, Moreno Villa, Pedro Salinas, Alfonso Reyes, Alberto Jiménez ("el admirable Presidente"), José Castillejo ("el gran organizador"), Menéndez Pidal ("tremendo en un Everest de filología"), Americo Castro ("el bravo y penetrante historiador") y "sobre todo, Cosío, el biógrafo del Greco". "Estos hombres me proporcionaron más ideas de España", concluye Trend. No sólo sus ideas; esos hombres le pusieron ante los ojos y le hicieron vivir la España contemporánea que él más sabía, comprendió, admiró y comentó.

La obra de Trend comenzó en 1921 con A Picture of Modern Spain. A este libro siguieron Luis Milán, Spanish Madrigals, The Music of Spanish History, y Alfonso de Sola (los cuatro de 1925); Escenografía madrileña en el siglo XVII (1926), Catalogue of the Music in the Biblioteca Medicea Laurenziana (1927), Spain from the South (1928), Manuel de Falla (1929). En 1932 Trend ocupó la cátedra de español de la universidad de Cambridge. Al año siguiente publica The Origin of Modern Spain, libro en buena parte dedicado a los fundadores y colaboradores de la Institución; en 1941, The Civilization of Spain; en 1953, The Language

and History of Spain; en 1956, el mencionado libro sobre Lorca y la tradición española poética. Trend distinguiese también como hispanista, con sus libros México (1940), South America (1941) y una primorosa biografía, Bolívar and the Independence of Spanish America (1946). Venezuela le concedió, creo que por este libro, la Orden del Libertador. Las traducciones de Trend fueron también muy numerosas: La vida es sueño, de Calderón de la Barca; Poesías diversas, de Miguel de Unamuno (en colaboración con J. L. Gil); Twenty Five Spanish Poets, de Juan Ramón Jiménez, amén de muchos poemas de Rubén Darío, Alfonso Reyes, Guillén y otros contemporáneos. En 1940 Trend puso al día la antología Oxford Book of Spanish Verse, compuesta hacia más de veinticinco años por James Fitzmaurice Kelly. A Trend corresponde el honor de haber escrito los primeros estudios que aparecieron en Inglaterra sobre Manuel de Falla y el primer artículo sobre Lorca, aparecido en el Times Literary Supplement sobre el primer libro del poeta, Libro de poemas.

"Era de pequeña estatura, algo obeso, con ojos chicos y muy vivos. Revelaba gran inteligencia, voluntad y energía, demostrando que por sus venas corría más sangre indígena que española, y que era descendiente de los valientes araucanos Caupolicán y Lautaro".

Un caballero patriota leyó esto y se sintió mal. Era un insulto decir a don Manuel Montt que tenía tipo de indio. Tomó la pluma y escribió para demostrar la tristeza y la sorpresa que le producía ver publicados juicios destructivos, chabacanos y falsos, del grande Mandatario y educador.

Según dicho caballero, el hecho de señalar ascendencia a un chileno ilustrado era un crimen. Don Manuel Montt era descendiente de Roger de Flor, de Puig y Cadafalch y del Noy del Sucre. Era más catalán que indio.

Por desgracia, la carta de dicho caballero es un sintoma social. Hay un indio alegórico, el de las estatísticas, y de los discursos patrióticos, y de los clubes deportivos. En suma, el indio moderno. El indio vivo interesa solamente a los misioneros, a los cientistas y a los filántropos.

Por desgracia, la carta de dicho caballero es un sintoma social. Hay un indio alegórico, el de las estatísticas, y de los discursos patrióticos, y de los clubes deportivos. En suma, el indio moderno. El indio vivo interesa solamente a los misioneros, a los cientistas y a los filántropos.

Por desgracia, la carta de dicho caballero es un sintoma social. Hay un indio alegórico, el de las estatísticas, y de los discursos patrióticos, y de los clubes deportivos. En suma, el indio moderno. El indio vivo interesa solamente a los misioneros, a los cientistas y a los filántropos.

Por desgracia, la carta de dicho caballero es un sintoma social. Hay un indio alegórico, el de las estatísticas, y de los discursos patrióticos, y de los clubes deportivos. En suma, el indio moderno. El indio vivo interesa solamente a los misioneros, a los cientistas y a los filántropos.

Por desgracia, la carta de dicho caballero es un sintoma social. Hay un indio alegórico, el de las estatísticas, y de los discursos patrióticos, y de los clubes deportivos. En suma, el indio moderno. El indio vivo interesa solamente a los misioneros, a los cientistas y a los filántropos.

Por desgracia, la carta de dicho caballero es un sintoma social. Hay un indio alegórico, el de las estatísticas, y de los discursos patrióticos, y de los clubes deportivos. En suma, el indio moderno. El indio vivo interesa solamente a los misioneros, a los cientistas y a los filántropos.

Por desgracia, la carta de dicho caballero es un sintoma social. Hay un indio alegórico, el de las estatísticas, y de los discursos patrióticos, y de los clubes deportivos. En suma, el indio moderno. El indio vivo interesa solamente a los misioneros, a los cientistas y a los filántropos.

Por desgracia, la carta de dicho caballero es un sintoma social. Hay un indio alegórico, el de las estatísticas, y de los discursos patrióticos, y de los clubes deportivos. En suma, el indio moderno. El indio vivo interesa solamente a los misioneros, a los cientistas y a los filántropos.

Por desgracia, la carta de dicho caballero es un sintoma social. Hay un indio alegórico, el de las estatísticas, y de los discursos patrióticos, y de los clubes deportivos. En suma, el indio moderno. El indio vivo interesa solamente a los misioneros, a los cientistas y a los filántropos.

Por desgracia, la carta de dicho caballero es un sintoma social. Hay un indio alegórico, el de las estatísticas, y de los discursos patrióticos, y de los clubes deportivos. En suma, el indio moderno. El indio vivo interesa solamente a los misioneros, a los cientistas y a los filántropos.

Por desgracia, la carta de dicho caballero es un sintoma social. Hay un indio alegórico, el de las estatísticas, y de los discursos patrióticos, y de los clubes deportivos. En suma, el indio moderno. El indio vivo interesa solamente a los misioneros, a los cientistas y a los filántropos.

Por desgracia, la carta de dicho caballero es un sintoma social. Hay un indio alegórico, el de las estatísticas, y de los discursos patrióticos, y de los clubes deportivos. En suma, el indio moderno. El indio vivo interesa solamente a los misioneros, a los cientistas y a los filántropos.

Por desgracia, la carta de dicho caballero es un sintoma social. Hay un indio alegórico, el de las estatísticas, y de los discursos patrióticos, y de los clubes deportivos. En suma, el indio moderno. El indio vivo interesa solamente a los misioneros, a los cientistas y a los filántropos.

Por desgracia, la carta de dicho caballero es un sintoma social. Hay un indio alegórico, el de las estatísticas, y de los discursos patrióticos, y de los clubes deportivos. En suma, el indio moderno. El indio vivo interesa solamente a los misioneros, a los cientistas y a los filántropos.

Por desgracia, la carta de dicho caballero es un sintoma social. Hay un indio alegórico, el de las estatísticas, y de los discursos patrióticos, y de los clubes deportivos. En suma, el indio moderno. El indio vivo interesa solamente a los misioneros, a los cientistas y a los filántropos.

Por desgracia, la carta de dicho caballero es un sintoma social. Hay un indio alegórico, el de las estatísticas, y de los discursos patrióticos, y de los clubes deportivos. En suma, el indio moderno. El indio vivo interesa solamente a los misioneros, a los cientistas y a los filántropos.

De JOAQUIN EDWARDS BELLO

## Día del Copihue, Día del Indio

Los chilenos somos admiradores del indio lejano. De la Araucanía. En la vida diaria las palabras indio y roto son ofensivas.

"No sea roto", dijo la niña, en la Plaza del Roto, al que le echó el piropo manual. Era el día glorioso del Roto. Solamente los extranjeros notan que tenemos en el físico algo de indios, o mongoloides.

Los chilenos viejos, de varias generaciones, no nos escapamos. Por algún lado en el camino a los orígenes, tenemos la dulce y sufrida mamá india. India fue la salvadora de la vida de Ercilla. ¡Salve, mamá india! Mami, o aya. Hemos nacido respirando el aire indio, la magia india. En España están los apellidos. Aquí están las sangres, ¡cuántas sangres!

Los mestizos somos un caos étnico. Cuando vi la película Frankenstein, pensé: algo de eso tenemos todos: ojos de por aquí, corazón de por allá, manos de quien sabe que ancestro, piernas y brazos de vaya usted a saber... Estamos acostumbrados a sentirnos de raza blanca y a creernos blancos. En cambio los extranjeros nos ven como mestizos de indios, o mongoloides. El experto de la Enciclopedia Británica dio a Chile un 30 por ciento de

blancos. El resto, mestizos e indios. Hay asimismo sangre negra, africana, visible o disimulada. A veces con apellidos vascos. El escritor francés André Siegfried definió a Chile como zona andina, o indígena. Del aspecto de nuestra masa popular surgió su idea de un "no sé qué de mongoloides y de Extremo Oriente".

No nos agradan las franquezas de los señores Siegfried y Ca. Docenas de elegantes visitan en Madrid a los expertos en títulos de Castilla. Nos parece infinitamente más chic ser descendientes de un Medinaceli, que de un Collipulli.

Incontables románticos de oratoria banqueteril, triscando entre las sonoras octavas reales de Ercilla, simbolizan las excelencias de la raza chilena en los sublimes héroes del Libro de Caballería Araucana, pero no vayamos a decirles que ellos son descendientes de los indios. Se pondrían rojos de ira.

El caso del admirable libro del viajero alemán Paul Treutler es típico. Dicho libro, Andanzas de un alemán en Chile, ha sido traducido por don Carlos Keller. En la página 474, cuenta el viajero alemán que fue recibido por el Presidente don Manuel Montt. Enseguida hace el retrato de nuestro egregio don Manuel:

...era acusado enseguida por sus ojos grises y por todos los músculos de su rostro más bien redondo. Por esta impresión de simpatía y por otros rasgos de su carácter, de su mente y de sus maneras, nunca tuve la sensación de estar en su presencia frente a un profesor (aunque Trend lo fuera excelentísimo), ni frente a un erudito o a un erudito (aunque Trend lo fuera excelentísimo), sino frente a un artista. De artista era en cierto modo su procedimiento de trabajar sus ensayos. Trend no llevaba nunca en estos ni con estos un razonamiento adelante, sino una impresión o una serie de imágenes, amén de muchos poemas de Rubén Darío, Alfonso Reyes, Guillén y otros contemporáneos. En 1940 Trend puso al día la antología Oxford Book of Spanish Verse, compuesta hacia más de veinticinco años por James Fitzmaurice Kelly. A Trend corresponde el honor de haber escrito los primeros estudios que aparecieron en Inglaterra sobre Manuel de Falla y el primer artículo sobre Lorca, aparecido en el Times Literary Supplement sobre el primer libro del poeta, Libro de poemas.

A esta obra tan abundante como meritoria hay que añadir su labor de cátedra, con la cual (como ha dicho el Times en su artículo necrológico) el hispanista "infundió nuevo entusiasmo en los estudios de la cultura española del Viejo y del Nuevo Mundo". Uno de sus discípulos ha dicho estos días también en el Times: "El Dr. J. B. Trend será recordado con afecto de sus discípulos por el estímulo y la inspiración que les dio". Quiénes vimos actuar a Trend en los años que estuvimos en Cambridge trabajando bajo sus órdenes (¿órdenes? Trend no nos las dio nunca; era demasiado bondadoso para ello; se limitaba a sugerir y nos dejaba luego en libertad completa), sabemos hasta qué punto era el profesor un estímulo y una inspiración para sus alumnos.

Trend mencionaba a numerosos institucionistas y colaboradores de la Residencia, entre ellos Unamuno, Juan Ramón Jiménez, Ortega y Gasset, Antonio de Sola, Manuel Machado, Moreno Villa, Pedro Salinas, Alfonso Reyes, Alberto Jiménez ("el admirable Presidente"), José Castillejo ("el gran organizador"), Menéndez Pidal ("tremendo en un Everest de filología"), Americo Castro ("el bravo y penetrante historiador") y "sobre todo, Cosío, el biógrafo del Greco". "Estos hombres me proporcionaron más ideas de España", concluye Trend. No sólo sus ideas; esos hombres le pusieron ante los ojos y le hicieron vivir la España contemporánea que él más sabía, comprendió, admiró y comentó.

La obra de Trend comenzó en 1921 con A Picture of Modern Spain. A este libro siguieron Luis Milán, Spanish Madrigals, The Music of Spanish History, y Alfonso de Sola (los cuatro de 1925); Escenografía madrileña en el siglo XVII (1926), Catalogue of the Music in the Biblioteca Medicea Laurenziana (1927), Spain from the South (1928), Manuel de Falla (1929). En 1932 Trend ocupó la cátedra de español de la universidad de Cambridge. Al año siguiente publica The Origin of Modern Spain, libro en buena parte dedicado a los fundadores y colaboradores de la Institución; en 1941, The Civilization of Spain; en 1953, The Language

and History of Spain; en 1956, el mencionado libro sobre Lorca y la tradición española poética. Trend distinguiese también como hispanista, con sus libros México (1940), South America (1941) y una primorosa biografía, Bolívar and the Independence of Spanish America (1946). Venezuela le concedió, creo que por este libro, la Orden del Libertador. Las traducciones de Trend fueron también muy numerosas: La vida es sueño, de Calderón de la Barca; Poesías diversas, de Miguel de Unamuno (en colaboración con J. L. Gil); Twenty Five Spanish Poets, de Juan Ramón Jiménez, amén de muchos poemas de Rubén Darío, Alfonso Reyes, Guillén y otros contemporáneos. En 1940 Trend puso al día la antología Oxford Book of Spanish Verse, compuesta hacia más de veinticinco años por James Fitzmaurice Kelly. A Trend corresponde el honor de haber escrito los primeros estudios que aparecieron en Inglaterra sobre Manuel de Falla y el primer artículo sobre Lorca, aparecido en el Times Literary Supplement sobre el primer libro del poeta, Libro de poemas.

A esta obra tan abundante como meritoria hay que añadir su labor de cátedra, con la cual (como ha dicho el Times en su artículo necrológico) el hispanista "infundió nuevo entusiasmo en los estudios de la cultura española del Viejo y del Nuevo Mundo". Uno de sus discípulos ha dicho estos días también en el Times: "El Dr. J. B. Trend será recordado con afecto de sus discípulos por el estímulo y la inspiración que les dio". Quiénes vimos actuar a Trend en los años que estuvimos en Cambridge trabajando bajo sus órdenes (¿órdenes? Trend no nos las dio nunca; era demasiado bondadoso para ello; se limitaba a sugerir y nos dejaba luego en libertad completa), sabemos hasta qué punto era el profesor un estímulo y una inspiración para sus alumnos.

Trend mencionaba a numerosos institucionistas y colaboradores de la Residencia, entre ellos Unamuno, Juan Ramón Jiménez, Ortega y Gasset, Antonio de Sola, Manuel Machado, Moreno Villa, Pedro Salinas, Alfonso Reyes, Alberto Jiménez ("el admirable Presidente"), José Castillejo ("el gran organizador"), Menéndez Pidal ("tremendo en un Everest de filología"), Americo Castro ("el bravo y penetrante historiador") y "sobre todo, Cosío, el biógrafo del Greco". "Estos hombres me proporcionaron más ideas de España", concluye Trend. No sólo sus ideas; esos hombres le pusieron ante los ojos y le hicieron vivir la España contemporánea que él más sabía, comprendió, admiró y comentó.

La obra de Trend comenzó en 1921 con A Picture of Modern Spain. A este libro siguieron Luis Milán, Spanish Madrigals, The Music of Spanish History, y Alfonso de Sola (los cuatro de 1925); Escenografía madrileña en el siglo XVII (1926), Catalogue of the Music in the Biblioteca Medicea Laurenziana (1927), Spain from the South (1928), Manuel de Falla (1929). En 1932 Trend ocupó la cátedra de español de la universidad de Cambridge. Al año siguiente publica The Origin of Modern Spain, libro en buena parte dedicado a los fundadores y colaboradores de la Institución; en 1941, The Civilization of Spain; en 1953, The Language

and History of Spain; en 1956, el mencionado libro sobre Lorca y la tradición española poética. Trend distinguiese también como hispanista, con sus libros México (1940), South America (1941) y una primorosa biografía, Bolívar and the Independence of Spanish America (1946). Venezuela le concedió, creo que por este libro, la Orden del Libertador. Las traducciones de Trend fueron también muy numerosas: La vida es sueño, de Calderón de la Barca; Poesías diversas, de Miguel de Unamuno (en colaboración con J. L. Gil); Twenty Five Spanish Poets, de Juan Ramón Jiménez, amén de muchos poemas de Rubén Darío, Alfonso Reyes, Guillén y otros contemporáneos. En 1940 Trend puso al día la antología Oxford Book of Spanish Verse, compuesta hacia más de veinticinco años por James Fitzmaurice Kelly. A Trend corresponde el honor de haber escrito los primeros estudios que aparecieron en Inglaterra sobre Manuel de Falla y el primer artículo sobre Lorca, aparecido en el Times Literary Supplement sobre el primer libro del poeta, Libro de poemas.

De JOAQUIN EDWARDS BELLO

## Día del Copihue, Día del Indio

Los chilenos somos admiradores del indio lejano. De la Araucanía. En la vida diaria las palabras indio y roto son ofensivas.

"No sea roto", dijo la niña, en la Plaza del Roto, al que le echó el piropo manual. Era el día glorioso del Roto. Solamente los extranjeros notan que tenemos en el físico algo de indios, o mongoloides.

Los chilenos viejos, de varias generaciones, no nos escapamos. Por algún lado en el camino a los orígenes, tenemos la dulce y sufrida mamá india. India fue la salvadora de la vida de Ercilla. ¡Salve, mamá india! Mami, o aya. Hemos nacido respirando el aire indio, la magia india. En España están los apellidos. Aquí están las sangres, ¡cuántas sangres!

Los mestizos somos un caos étnico. Cuando vi la película Frankenstein, pensé: algo de eso tenemos todos: ojos de por aquí, corazón de por allá, manos de quien sabe que ancestro, piernas y brazos de vaya usted a saber... Estamos acostumbrados a sentirnos de raza blanca y a creernos blancos. En cambio los extranjeros nos ven como mestizos de indios, o mongoloides. El experto de la Enciclopedia Británica dio a Chile un 30 por ciento de

blancos. El resto, mestizos e indios. Hay asimismo sangre negra, africana, visible o disimulada. A veces con apellidos vascos. El escritor francés André Siegfried definió a Chile como zona andina, o indígena. Del aspecto de nuestra masa popular surgió su idea de un "no sé qué de mongoloides y de Extremo Oriente".

No nos agradan las franquezas de los señores Siegfried y Ca. Docenas de elegantes visitan en Madrid a los expertos en títulos de Castilla. Nos parece infinitamente más chic ser descendientes de un Medinaceli, que de un Collipulli.

Incontables románticos de oratoria banqueteril, triscando entre las sonoras octavas reales de Ercilla, simbolizan las excelencias de la raza chilena en los sublimes héroes del Libro de Caballería Araucana, pero no vayamos a decirles que ellos son descendientes de los indios. Se pondrían rojos de ira.

El caso del admirable libro del viajero alemán Paul Treutler es típico. Dicho libro, Andanzas de un alemán en Chile, ha sido traducido por don Carlos Keller. En la página 474, cuenta el viajero alemán que fue recibido por el Presidente don Manuel Montt. Enseguida hace el retrato de nuestro egregio don Manuel:

...era acusado enseguida por sus ojos grises y por todos los músculos de su rostro más bien redondo. Por esta impresión de simpatía y por otros rasgos de su carácter, de su mente y de sus maneras, nunca tuve la sensación de estar en su presencia frente a un profesor (aunque Trend lo fuera excelentísimo), ni frente a un erudito o a un erudito (aunque Trend lo fuera excelentísimo), sino frente a un artista. De artista era en cierto modo su procedimiento de trabajar sus ensayos. Trend no llevaba nunca en estos ni con estos un razonamiento adelante, sino una impresión o una serie de imágenes, amén de muchos poemas de Rubén Darío, Alfonso Reyes, Guillén y otros contemporáneos. En 1940 Trend puso al día la antología Oxford Book of Spanish Verse, compuesta hacia más de veinticinco años por James Fitzmaurice Kelly. A Trend corresponde el honor de haber escrito los primeros estudios que aparecieron en Inglaterra sobre Manuel de Falla y el primer artículo sobre Lorca, aparecido en el Times Literary Supplement sobre el primer libro del poeta, Libro de poemas.

A esta obra tan abundante como meritoria hay que añadir su labor de cátedra, con la cual (como ha dicho el Times en su artículo necrológico) el hispanista "infundió nuevo entusiasmo en los estudios de la cultura española del Viejo y del Nuevo Mundo". Uno de sus discípulos ha dicho estos días también en el Times: "El Dr. J. B. Trend será recordado con afecto de sus discípulos por el estímulo y la inspiración que les dio". Quiénes vimos actuar a Trend en los años que estuvimos en Cambridge trabajando bajo sus órdenes (¿órdenes? Trend no nos las dio nunca; era demasiado bondadoso para ello; se limitaba a sugerir y nos dejaba luego en libertad completa), sabemos hasta qué punto era el profesor un estímulo y una inspiración para sus alumnos.

Trend mencionaba a numerosos institucionistas y colaboradores de la Residencia, entre ellos Unamuno, Juan Ramón Jiménez, Ortega y Gasset, Antonio de Sola, Manuel Machado, Moreno Villa, Pedro Salinas, Alfonso Reyes, Alberto Jiménez ("el admirable Presidente"), José Castillejo ("el gran organizador"), Menéndez Pidal ("tremendo en un Everest de filología"), Americo Castro ("el bravo y penetrante historiador") y "sobre todo, Cosío, el biógrafo del Greco". "Estos hombres me proporcionaron más ideas de España", concluye Trend. No sólo sus ideas; esos hombres le pusieron ante los ojos y le hicieron vivir la España contemporánea que él más sabía, comprendió, admiró y comentó.

La obra de Trend comenzó en 1921 con A Picture of Modern Spain. A este libro siguieron Luis Milán, Spanish Madrigals, The Music of Spanish History, y Alfonso de Sola (los cuatro de 1925); Escenografía madrileña en el siglo XVII (1926), Catalogue of the Music in the Biblioteca Medicea Laurenziana (1927), Spain from the South (1928), Manuel de Falla (1929). En 1932 Trend ocupó la cátedra de español de la universidad de Cambridge. Al año siguiente publica The Origin of Modern Spain, libro en buena parte dedicado a los fundadores y colaboradores de la Institución; en 1941, The Civilization of Spain; en 1953, The Language

and History of Spain; en 1956, el mencionado libro sobre Lorca y la tradición española poética. Trend distinguiese también como hispanista, con sus libros México (1940), South America (1941) y una primorosa biografía, Bolívar and the Independence of Spanish America (1946). Venezuela le concedió, creo que por este libro, la Orden del Libertador. Las traducciones de Trend fueron también muy numerosas: La vida es sueño, de Calderón de la Barca; Poesías diversas, de Miguel de Unamuno (en colaboración con J. L. Gil); Twenty Five Spanish Poets, de Juan Ramón Jiménez, amén de muchos poemas de Rubén Darío, Alfonso Reyes, Guillén y otros contemporáneos. En 1940 Trend puso al día la antología Oxford Book of Spanish Verse, compuesta hacia más de veinticinco años por James Fitzmaurice Kelly. A Trend corresponde el honor de haber escrito los primeros estudios que aparecieron en Inglaterra sobre Manuel de Falla y el primer artículo sobre Lorca, aparecido en el Times Literary Supplement sobre el primer libro del poeta, Libro de poemas.

A esta obra tan abundante como meritoria hay que añadir su labor de cátedra, con la cual (como ha dicho el Times en su artículo necrológico) el hispanista "infundió nuevo entusiasmo en los estudios de la cultura española del Viejo y del Nuevo Mundo". Uno de sus discípulos ha dicho estos días también en el Times: "El Dr. J. B. Trend será recordado con afecto de sus discípulos por el estímulo y la inspiración que les dio". Quiénes vimos actuar a Trend en los años que estuvimos en Cambridge trabajando bajo sus órdenes (¿órdenes? Trend no nos las dio nunca; era demasiado bondadoso para ello; se limitaba a sugerir y nos dejaba luego en libertad completa), sabemos hasta qué punto era el profesor un estímulo y una inspiración para sus alumnos.



## 13 AÑOS DE VIDA CELEBRA EL LICEO N.º 6 DE HOMBRES

El Liceo de Hombres N.º 6, celebra hoy sus 13 años de vida. Este plantel, que se ubica en la calle de la Victoria, fue fundado por el Sr. Juan Antonio Rodríguez, quien en 1945, al ser designado Director, comenzó a organizarlo. Desde el 1.º de marzo, el plantel funciona con normalidad, contando con 1.370 alumnos y 120 profesores. El plantel, que es de tipo mixto, ofrece enseñanza primaria, secundaria y terciaria. En el momento de la fundación, el plantel era un simple aula, pero hoy es un edificio moderno y amplio, que refleja el progreso de la educación en nuestro país.

## Garantías de detenidos y procesados analizó Seminario de Derechos Humanos

La presidencia del profesor de Derecho Penal de la Universidad de Chile, don Luis Calvo, fue el eje central del Seminario de Derechos Humanos, que se celebró ayer en la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales. El seminario, que fue organizado por el Centro de Estudios Jurídicos, tuvo como objetivo analizar las garantías de los detenidos y procesados, en el marco de la Ley de Procedimiento Penal. El profesor Calvo, en su exposición, destacó la importancia de la defensa técnica y la necesidad de garantizar el debido proceso. También se abordaron temas como la presunción de inocencia y el derecho a un juicio justo. El seminario contó con la participación de varios expertos en el tema, quienes compartieron sus opiniones y experiencias. Al finalizar, se realizó un debate sobre los puntos más relevantes de la Ley de Procedimiento Penal.

## El Canciller inauguró ayer el Seminario de Asuntos Sociales, torneo de trascendencia con debates de la Facultad de Ciencias Económicas y director de la División de Relaciones del Trabajo de la Unión Panamericana, don Luis Escobar Cerda, Decano de

la Facultad de Ciencias Económicas y director de debates del Seminario. Hace uso de la palabra el señor Berryl Frank, jefe de la División del Trabajo de la OEA.

## HOY EXPLICARÁN EL FORO SOBRE CREACION TEATRAL

Como parte del programa de charlas destinadas a promover la creación teatral, se celebrará hoy un foro sobre la creación teatral. El foro, que será organizado por el Centro de Estudios Teatrales, tendrá como objetivo explicar los fundamentos de la creación teatral y los roles de los diferentes actores involucrados. El foro contará con la participación de expertos en el tema, quienes compartirán sus conocimientos y experiencias. El foro se celebrará en la Facultad de Ciencias de la Educación, a las 19 horas.

## FUNERALES DE DON JULIO LAZAETA R. SE EFECTUARÁN HOY

En el Cementerio General se efectuarán hoy los funerales de don Julio Lazaeta R. El difunto, que fue un destacado abogado y político, falleció el día anterior. Los funerales serán a las 10 horas, y estarán encabezados por el Sr. don Juan Antonio Rodríguez. El cuerpo será velado en la casa de don Lazaeta R. en la calle de la Victoria.

## SESION CONSTITUTIVA CELEBRA HOY SENADO

Mañana recibirá al Presidente de Honduras

La sesión constitutiva de la legislatura ordinaria celebrará hoy, a las 16 horas, en el Senado. En esta sesión, se procederá a la elección del Presidente y Vicepresidente del Senado. También se abordarán otros temas de orden interno. El Senado se reunirá en la Cámara de Diputados, en la calle de la Victoria.

## A LA CALERA VIAJA EL JUEVES PROXIMO JORGE ALESSANDRI

En la "Caja de la Victoria" (San Pedro de Macoris), a las 19 horas, se celebrará una recepción en honor de don Jorge Alessandri. El Sr. Alessandri, quien es el candidato a la presidencia de la República, llegará a Chile el día de mañana. La recepción será organizada por el Club de la Victoria.

## VALIOSAS ADHESIONES ANUNCIA COMANDO DE LA CANDIDATURA FREI

Esta noche llegará a Santiago, de regreso de su gira por las provincias, el candidato demócrata a la presidencia de la República, don Eduardo Frei. El Sr. Frei, quien es el candidato de la Unión Democrática Radical, anunció que ha recibido numerosas adhesiones en las provincias. El Sr. Frei llegará a Santiago a las 20 horas.

## DIPUTADO RAUL JULIET. NUEVO GENERALISMO DE LA CAMPAÑA DE BOSSAY

El candidato presidencial radical, senador Luis Bossay, partirá a las 21 horas de esta noche, en una gira de 14 días por la provincia de Cautín. El Sr. Bossay, quien es el candidato de la Unión Democrática Radical, se dirigirá a la provincia de Cautín para visitar a los habitantes y escuchar sus opiniones. El Sr. Bossay se quedará en Cautín por tres días, y luego se dirigirá a la provincia de Valdivia.

## DIRECTORIO GENERAL LIBERAL DESIGNA MANANA NUEVA JUNTA

Mañana se celebrará el Directorio General del Partido Liberal. En esta reunión, se procederá a la designación de la nueva junta directiva del partido. El Directorio General se reunirá en la sede del partido, en la calle de la Victoria.

## RADICALES EXPRESAN SU SATISFACCION POR LA REFORMA ELECTORAL

Los radicales expresan su satisfacción por la reforma electoral, que fue aprobada por el Congreso. El Sr. don Juan Antonio Rodríguez, quien es el líder de la Unión Democrática Radical, declaró que la reforma electoral es un paso importante hacia la democratización del país. La reforma electoral establece un sistema de voto secreto y garantiza la igualdad de condiciones para todos los candidatos.

## DEL CAMPO POLITICO.

## RADICALES DOCTRINARIOS ACORDARON APOYAR A DON JORGE ALESSANDRI R.

En la lucha interna obtuvo 2.890 votos, contra 468 del señor Bossay, y uno del señor Frei.— Declaración de la Directiva Nacional al proclamar la candidatura de don Jorge Alessandri

La votación interna verificada en las asambleas del partido durante los días 23 y 24 del actual, con el objeto de señalar a la Directiva Nacional el nombre del candidato a la Presidencia de la República, ha dado como resultado la elección de don Jorge Alessandri R. como candidato a la presidencia de la República.

En la votación interna, don Jorge Alessandri R. obtuvo 2.890 votos, contra 468 del señor Bossay, y uno del señor Frei. La Directiva Nacional, al proclamar la candidatura de don Jorge Alessandri R., expresó su satisfacción por el resultado de la votación interna.

La votación interna verificada en las asambleas del partido durante los días 23 y 24 del actual, con el objeto de señalar a la Directiva Nacional el nombre del candidato a la Presidencia de la República, ha dado como resultado la elección de don Jorge Alessandri R. como candidato a la presidencia de la República.

En la votación interna, don Jorge Alessandri R. obtuvo 2.890 votos, contra 468 del señor Bossay, y uno del señor Frei. La Directiva Nacional, al proclamar la candidatura de don Jorge Alessandri R., expresó su satisfacción por el resultado de la votación interna.

La votación interna verificada en las asambleas del partido durante los días 23 y 24 del actual, con el objeto de señalar a la Directiva Nacional el nombre del candidato a la Presidencia de la República, ha dado como resultado la elección de don Jorge Alessandri R. como candidato a la presidencia de la República.

En la votación interna, don Jorge Alessandri R. obtuvo 2.890 votos, contra 468 del señor Bossay, y uno del señor Frei. La Directiva Nacional, al proclamar la candidatura de don Jorge Alessandri R., expresó su satisfacción por el resultado de la votación interna.

La votación interna verificada en las asambleas del partido durante los días 23 y 24 del actual, con el objeto de señalar a la Directiva Nacional el nombre del candidato a la Presidencia de la República, ha dado como resultado la elección de don Jorge Alessandri R. como candidato a la presidencia de la República.

En la votación interna, don Jorge Alessandri R. obtuvo 2.890 votos, contra 468 del señor Bossay, y uno del señor Frei. La Directiva Nacional, al proclamar la candidatura de don Jorge Alessandri R., expresó su satisfacción por el resultado de la votación interna.

La votación interna verificada en las asambleas del partido durante los días 23 y 24 del actual, con el objeto de señalar a la Directiva Nacional el nombre del candidato a la Presidencia de la República, ha dado como resultado la elección de don Jorge Alessandri R. como candidato a la presidencia de la República.

En la votación interna, don Jorge Alessandri R. obtuvo 2.890 votos, contra 468 del señor Bossay, y uno del señor Frei. La Directiva Nacional, al proclamar la candidatura de don Jorge Alessandri R., expresó su satisfacción por el resultado de la votación interna.

La votación interna verificada en las asambleas del partido durante los días 23 y 24 del actual, con el objeto de señalar a la Directiva Nacional el nombre del candidato a la Presidencia de la República, ha dado como resultado la elección de don Jorge Alessandri R. como candidato a la presidencia de la República.

En la votación interna, don Jorge Alessandri R. obtuvo 2.890 votos, contra 468 del señor Bossay, y uno del señor Frei. La Directiva Nacional, al proclamar la candidatura de don Jorge Alessandri R., expresó su satisfacción por el resultado de la votación interna.

La votación interna verificada en las asambleas del partido durante los días 23 y 24 del actual, con el objeto de señalar a la Directiva Nacional el nombre del candidato a la Presidencia de la República, ha dado como resultado la elección de don Jorge Alessandri R. como candidato a la presidencia de la República.

En la votación interna, don Jorge Alessandri R. obtuvo 2.890 votos, contra 468 del señor Bossay, y uno del señor Frei. La Directiva Nacional, al proclamar la candidatura de don Jorge Alessandri R., expresó su satisfacción por el resultado de la votación interna.

La votación interna verificada en las asambleas del partido durante los días 23 y 24 del actual, con el objeto de señalar a la Directiva Nacional el nombre del candidato a la Presidencia de la República, ha dado como resultado la elección de don Jorge Alessandri R. como candidato a la presidencia de la República.

En la votación interna, don Jorge Alessandri R. obtuvo 2.890 votos, contra 468 del señor Bossay, y uno del señor Frei. La Directiva Nacional, al proclamar la candidatura de don Jorge Alessandri R., expresó su satisfacción por el resultado de la votación interna.

La votación interna verificada en las asambleas del partido durante los días 23 y 24 del actual, con el objeto de señalar a la Directiva Nacional el nombre del candidato a la Presidencia de la República, ha dado como resultado la elección de don Jorge Alessandri R. como candidato a la presidencia de la República.

En la votación interna, don Jorge Alessandri R. obtuvo 2.890 votos, contra 468 del señor Bossay, y uno del señor Frei. La Directiva Nacional, al proclamar la candidatura de don Jorge Alessandri R., expresó su satisfacción por el resultado de la votación interna.

La votación interna verificada en las asambleas del partido durante los días 23 y 24 del actual, con el objeto de señalar a la Directiva Nacional el nombre del candidato a la Presidencia de la República, ha dado como resultado la elección de don Jorge Alessandri R. como candidato a la presidencia de la República.

En la votación interna, don Jorge Alessandri R. obtuvo 2.890 votos, contra 468 del señor Bossay, y uno del señor Frei. La Directiva Nacional, al proclamar la candidatura de don Jorge Alessandri R., expresó su satisfacción por el resultado de la votación interna.

La votación interna verificada en las asambleas del partido durante los días 23 y 24 del actual, con el objeto de señalar a la Directiva Nacional el nombre del candidato a la Presidencia de la República, ha dado como resultado la elección de don Jorge Alessandri R. como candidato a la presidencia de la República.

En la votación interna, don Jorge Alessandri R. obtuvo 2.890 votos, contra 468 del señor Bossay, y uno del señor Frei. La Directiva Nacional, al proclamar la candidatura de don Jorge Alessandri R., expresó su satisfacción por el resultado de la votación interna.

La votación interna verificada en las asambleas del partido durante los días 23 y 24 del actual, con el objeto de señalar a la Directiva Nacional el nombre del candidato a la Presidencia de la República, ha dado como resultado la elección de don Jorge Alessandri R. como candidato a la presidencia de la República.

## Democráticos ocuparán 10 cuadros en las Cuatro Marchas de Allende

En Quinta Normal habrá hoy desfile preparatorio

A poco más de 48 horas de la "Cuatro Marchas de la Victoria", la actividad desarrollada en Santiago por los grupos políticos e independientes que apoyan la candidatura presidencial del senador Salvador Allende, se ha ido intensificando. Hoy, Allende dedicará su tiempo a las actividades del Frente de Acción Popular de la comuna de Providencia, también hoy examinará sus trabajos preparatorios a las "Cuatro Marchas de la Victoria". Sus efectivos se concentrarán a las 17.30 horas en Avenida Italia con Bilbao, lugar en el que se darán las últimas instrucciones para la participación de esta comuna en el desfile del 29.

## DEMOCRATICOS. — El Partido Democrático afiliado al FRAP propicia reunir todos sus efectivos de Santiago en la columna que el jueves partirá desde la Estación Central. Según declaraciones del diputado Humberto Maronec, los democráticos harán una presentación novedosa, estilo de los festivales de Juventudes europeas, que abarcará diez cuadros. Con el objeto de impartir las últimas instrucciones, para las 20 horas de hoy se cita, en Santo Domingo 1958, a todas las directivas comunales, los democráticos harán una reunión con la directiva nacional de este Partido.

## RAIDERS EXPRESAN SU SATISFACCION POR LA REFORMA ELECTORAL

La Secretaría General del Partido Radical, don Juan Antonio Rodríguez, expresó su satisfacción por la reforma electoral, que fue aprobada por el Congreso. El Sr. Rodríguez, quien es el líder del Partido Radical, declaró que la reforma electoral es un paso importante hacia la democratización del país. La reforma electoral establece un sistema de voto secreto y garantiza la igualdad de condiciones para todos los candidatos.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## LOS RADICALES. — A las 19 horas de hoy, en Compañía 1429, se efectuará una reunión del Comité de Artistas y Escritores que apoya la candidatura presidencial de Allende. En esta ocasión se utilizarán los preparativos para la participación de estos elementos en las "Cuatro Marchas de la Victoria". Se acordó la realización de una columna de artistas y escritores, que se presentará en la Plaza Baquedano, a las 17.30 horas.

## A INDUSTRIALES PANADEROS REBELDES AMIGAN LEY DE RESIDENCIA

Según infracciones reiteradas en el precio y venta al peso del pan

Las autoridades actuarán con máxima energía

Por las reiteradas infracciones cometidas por los industriales panaderos, la Superintendencia de Educación Pública, en cumplimiento de la Ley de Residencia, ha iniciado una campaña de inspección y control de los precios y venta al peso del pan. Las autoridades actuarán con máxima energía para garantizar el cumplimiento de la Ley de Residencia.

La Superintendencia de Educación Pública, en cumplimiento de la Ley de Residencia, ha iniciado una campaña de inspección y control de los precios y venta al peso del pan. Las autoridades actuarán con máxima energía para garantizar el cumplimiento de la Ley de Residencia.

La Superintendencia de Educación Pública, en cumplimiento de la Ley de Residencia, ha iniciado una campaña de inspección y control de los precios y venta al peso del pan. Las autoridades actuarán con máxima energía para garantizar el cumplimiento de la Ley de Residencia.

La Superintendencia de Educación Pública, en cumplimiento de la Ley de Residencia, ha iniciado una campaña de inspección y control de los precios y venta al peso del pan. Las autoridades actuarán con máxima energía para garantizar el cumplimiento de la Ley de Residencia.

La Superintendencia de Educación Pública, en cumplimiento de la Ley de Residencia, ha iniciado una campaña de inspección y control de los precios y venta al peso del pan. Las autoridades actuarán con máxima energía para garantizar el cumplimiento de la Ley de Residencia.

La Superintendencia de Educación Pública, en cumplimiento de la Ley de Residencia, ha iniciado una campaña de inspección y control de los precios y venta al peso del pan. Las autoridades actuarán con máxima energía para garantizar el cumplimiento de la Ley de Residencia.

La Superintendencia de Educación Pública, en cumplimiento de la Ley de Residencia, ha iniciado una campaña de inspección y control de los precios y venta al peso del pan. Las autoridades actuarán con máxima energía para garantizar el cumplimiento de la Ley de Residencia.

La Superintendencia de Educación Pública, en cumplimiento de la Ley de Residencia, ha iniciado una campaña de inspección y control de los precios y venta al peso del pan. Las autoridades actuarán con máxima energía para garantizar el cumplimiento de la Ley de Residencia.

La Superintendencia de Educación Pública, en cumplimiento de la Ley de Residencia, ha iniciado una campaña de inspección y control de los precios y venta al peso del pan. Las autoridades actuarán con máxima energía para garantizar el cumplimiento de la Ley de Residencia.

La Superintendencia de Educación Pública, en cumplimiento de la Ley de Residencia, ha iniciado una campaña de inspección y control de los precios y venta al peso del pan. Las autoridades actuarán con máxima energía para garantizar el cumplimiento de la Ley de Residencia.

La Superintendencia de Educación Pública, en cumplimiento de la Ley de Residencia, ha iniciado una campaña de inspección y control de los precios y venta al peso del pan. Las autoridades actuarán con máxima energía para garantizar el cumplimiento de la Ley de Residencia.

La Superintendencia de Educación Pública, en cumplimiento de la Ley de Residencia, ha iniciado una campaña de inspección y control de los precios y venta al peso del pan. Las autoridades actuarán con máxima energía para garantizar el cumplimiento de la Ley de Residencia.

La Superintendencia de Educación Pública, en cumplimiento de la Ley de Residencia, ha iniciado una campaña de inspección y control de los precios y venta al peso del pan. Las autoridades actuarán con máxima energía para garantizar el cumplimiento de la Ley de Residencia.

La Superintendencia de Educación Pública, en cumplimiento de la Ley de Residencia, ha iniciado una campaña de inspección y control de los precios y venta al peso del pan. Las autoridades actuarán con máxima energía para garantizar el cumplimiento de la Ley de Residencia.

La Superintendencia de Educación Pública, en cumplimiento de la Ley de Residencia, ha iniciado una campaña de inspección y control de los precios y venta al peso del pan. Las autoridades actuarán con máxima energía para garantizar el cumplimiento de la Ley de Residencia.

La Superintendencia de Educación Pública, en cumplimiento de la Ley de Residencia, ha iniciado una campaña de inspección y control de los precios y venta al peso del pan. Las autoridades actuarán con máxima energía para garantizar el cumplimiento de la Ley de Residencia.

La Superintendencia de Educación Pública, en cumplimiento de la Ley de Residencia, ha iniciado una campaña de inspección y control de los precios y venta al peso del pan. Las autoridades actuarán con máxima energía para garantizar el cumplimiento de la Ley de Residencia.

La Superintendencia de Educación Pública, en cumplimiento de la Ley de Residencia, ha iniciado una campaña de inspección y control de los precios y venta al peso del pan. Las autoridades actuarán con máxima energía para garantizar el cumplimiento de la Ley de Residencia.

La Superintendencia de Educación Pública, en cumplimiento de la Ley de Residencia, ha iniciado una campaña de inspección y control de los precios y venta al peso del pan. Las autoridades actuarán con máxima energía para garantizar el cumplimiento de la Ley de Residencia.

La Superintendencia de Educación Pública, en cumplimiento de la Ley de Residencia, ha iniciado una campaña de inspección y control de los precios y venta al peso del pan. Las autoridades actuarán con máxima energía para garantizar el cumplimiento de la Ley de Residencia.

## DICE DON JORGE ALESSANDRI A LA CIUDADANIA: MIS ADVERSARIOS NO TENDRAN PRETEXTOS PARA JUSTIFICAR SU DERROTA

La promulgación por parte del Gobierno de la Ley de Reforma Electoral ha dado motivo a algunas especulaciones para intentar la campaña de tergiversaciones que constituye la característica fundamental de su propaganda.

Frente a ella, debo expresar que dicha reforma, especialmente en cuanto establece la fórmula única, no afecta en forma alguna mi postulación presidencial, puesto que como lo saben todos aquellos que me combaten, mi fuerza electoral y mi absoluta seguridad en el triunfo reside principalmente en el enorme arraigo popular que he alcanzado en el movimiento nacional que acompaña, lo cual por lo demás explica la no disimulada alarma que se ha apoderado de las otras candidaturas.

Más aún, estimo que la vigencia de esta modificación resultará conveniente en cuanto privará a mis adversarios del pretexto de invocar el cobro para justificar su derrota o de intentar cualquiera clase de maniobras tendientes a desmoronar la victoria ineluctable que obtendré en las urnas. Tengo la más absoluta certeza de que nada ni nadie podrá impedir el resultado porque en mi diario contacto con los más diversos sectores de opinión he podido comprobar que existe una formada convicción que solo a través del triunfo de mi candidatura independiente puede en contrar el país el camino de su restauración moral y material, permitiendo el establecimiento de un gobierno nacional sin exclusiones.

Esto no obsta a que la aprobación de la reforma electoral sea inconveniente por la forma de su generación, porque resultará



## Pintor argentino nos visita



Hemos recibido la visita del pintor argentino Miguel Presto, que mañana miércoles abrirá una interesante exposición de su obra pictórica en la Sala "Sol de Bronce", Amunátegui 491, a las 18.30 horas. La obra de Presto, en su totalidad paisajes, enfocados temas del delta del Paraná, una de las zonas de mayor riqueza colorística de la patria argentina. El complejo temario elegido por el pintor que nos visita, sin duda alguna, el interés del público chileno, y será objeto de la especial atención de la crítica nacional. Presto ha expuesto en la "Galería Van Riel", de Buenos Aires; en la "Galería Peuser", de la misma ciudad; en la Casa de la Provincia de Buenos Aires, Teatro Astral y Galería Argentina. También ha presentado muestras de sus obras en el interior de Chile, en donde el joven pintor, que ya posee una fuerte personalidad, disfruta de un merecido prestigio. En el grabado, el artista argentino con el jefe de Redacción de LA NACION, Teófilo Cid.

## AGRADECE PUBLICACIONES.

Señor Director: Emilio Tapie, Covarrubias, Obispo Auxiliar de Santiago, saluda atentamente al señor Director de LA NACION, y le agradece muy sinceramente la publicación que en el diario de su digna dirección se hizo del llamado en favor de las poblaciones campesinas, damnificadas en el último temporal.

Dios pague al señor Director y personal del diario, la gentileza que se han pasado para con el suscrito.

## EL CORONEL DANIEL E. ELLIS.

Se ha tenido noticia de que el coronel Daniel E. Ellis, oficial retirado de las Fuerzas Armadas de los Estados Unidos, falleció repentinamente en su habitación, de la "Dodge", Estado de Virginia. Los funerales tuvieron lugar el día de ayer en el Arlington Memorial Cemetery, de Washington, donde se le rindieron honores militares.

El coronel Ellis, que murió el miércoles 21 de mayo, era muy conocido en nuestros círculos sociales, y tenía numerosas relaciones entre los miembros de las Fuerzas Armadas de Chile, pues había desempeñado las funciones de Agregado Aéreo a la Embajada de los Estados Unidos en Santiago, durante la época de la guerra.

El coronel Ellis fue uno de los promotores de la aviación en Latinoamérica. Antes de ingresar al servicio militar de su patria, había fundado líneas aéreas comerciales en América Central. Era casado con la señora Clara Ellis, y tuvieron una hija, Elena Ellis.

**OLEOS DE PEDRO EPPLEIN.** — Esta tarde, a las 19 horas, se llevará a efecto la inauguración de la exposición de obras del pintor Pedro Epplein, que presenta en esta oportunidad un conjunto de telas, varias de ellas en gran tamaño, dentro de una marcada tendencia moderna. La muestra está organizada por el Servicio de Cultura y Publicaciones del Ministerio de Educación, y puede ser visitada diariamente de 14 a 20.30 horas, en la sala de exposiciones de Alameda 1371, primer piso.

**EN EL EXTRANJERO.** — El señor Jaime Yávar Garmy y señora Elena Waugh de Yávar. En Lima. — La señorita Carmen Bravo Woodhouse.

**VIAJEROS.** — De El Tabo, el señor Víctor Tapia. — De Concón, la señorita Josefina Ossandón. — De Valdivia, la señora Bernardita Fierro Dittborn. — Del mismo punto, la señorita María Isabel Band Zalles.

**FABRICA Y REPARACIONES DE TODA MARCA EUCLIDES 1478 PARADERO 2 - GRAN AVENIDA FONDO 50467**

**Y NAGoya CRYSTAL**

¡MOVILICÉSE GRATIS! EN UNA "GACELA" ENTREGA INMEDIATA Grandes Facilidades

**PE DESDE \$ 5.000**

**JULIO MORAGA ZUMARAN**  
ESTADO 33-OF. 8 - SANTIAGO  
HUEFANOS 979-OF. 119-120  
PUENTE ALTO: JOSE LUIS COO 3

DESPECHOS A PROVINCIAS.  
SINDICATOS Y ASOCIACIONES PRECIOS ESPECIALES.

## COPA ELY CULBERTSON.

Dramático y tenso fue el desarrollo de la semifinal, la que tuvo características de resultados sumamente estrechos y sorpresivos en la primera mitad, a pesar de que el resultado final fue lo que generalmente se esperaba.

Al terminarse la primera mitad (24 manos), el equipo de "Los Cóndores" (Hadik, Avayú, Calisto, Contador, Letelier y López) llevaban la delantera, seguido por los equipos de Gaztúa y Hederra en empate. Último era el equipo de Bravo. Al terminarse la sesión, Gaztúa, con 6 puntos de encuentro (una sola derrota) salió victorioso, y en segundo lugar se produjo un triple empate entre los equipos de Bravo, Kohn y Hederra. Procedimientos de desempate por puntos de match determinaron la entrada a la final del equipo de Bravo, con solamente un decimo de punto de ventaja sobre Kohn; el equipo de Hederra con ocho decimos, detrás de Kohn.

La única diferencia grande de puntaje fue la victoria de Gaztúa sobre Hadik por 31 puntos. Las demás diferencias se pueden considerar dentro del score normal de una o dos manos.

Se otorgaron los siguientes títulos nuevos: vice gran master, Alicia de Lazo; señor master, Arturo Hederra y Carlos Puyó; masters, Carlos Buñes y Crescencio Vergara; junior masters, Immanuel Avayú y René Letelier.

La final de esta competencia se juega el sábado próximo, a las 17.30 horas, en el Hotel Carrera. Entrarán dos equipos: Club de Bridge "Chile", Carlos Gaztúa, Mercedes Aguirre de Muñoz, Olga Grez de Riesco, Virginia Martín, Erna de Willet y Julio Suberbiain; y Club de Bridge "Santiago", David Bravo, Ladislao Guezman, Eugenio Guzmán, Jorge Cuzman, Francisco Jolesch y Osvaldo Milnes. El Club de Bridge "Chile" está preparando una sesión "fiesta" para el jueves 5 de junio, en la cual se entregará la Copa Ely Culbertson, y se celebrarán los participantes que obtuvieron buena clasificación.

**DEL EXTRANJERO.** De Estados Unidos. — La señorita María Inés Varas Olea. Del Brasil. — El señor Ernesto Prieto Letelier, señora Sara Vial de Prieto e hijas.

**RECEPCION.** — Con motivo de su día onomástico, la señorita Clotilde Pizarro Salinas ofreció, en su residencia, una recepción, a la que asistieron las siguientes personas: Anita Correa C., María T. San Martín Donoso, Guineá, Ana María, y algunos colegas: Amador D., Graciela Batalla, Lucía Ojeda, Arrau, Margarita Celis Arías, Bernardita Arancibia Lavín, María Moreno Larrea, Víctor Díaz Justino, Patricia Golling Puenzale, Valentina Rettig, Patricia Bozolo, Matilde Cedeño Lavín, Chichí Barrera de Lavín, Margarita Martínez D., Elena Martínez Grez, Mónica Ziauruti D., Julia y Carmen Verdugo de la Prada, María Moreno Larrea, Víctor Díaz Muñoz A., Verónica Mackenna Blanco, Eliana Ponce de León, Ana María Pizarro Salinas, Camilo Ortúzar Fernández, Fernando Álvarez Eyzaguirre, Sergio Glinelli Díaz Valdés, Gustavo Lisenberg, Germán Claro, Hugo Silva, Patricia Videla, Carlos Fletcher, Jaime Vela, Raúl Igual Ossa, Hernán Letelier, Julio Andrade Armijo, Juan Benavente Nogueras, Eduardo Cedeño Lavín, Antonio Santos, Juan Enrique Contreras, Enrique Duque, Hernán Correa, Jaime Rivadeneira, Marcela Edwards García Huidobro, Jaime Torres, Oscar Mansfield, Sergio Cid, Guillermo Medina, Jaime Bolanquer Arévalo, Héctor Fraga, Eduardo Kijón, Sergio Feiki Justino, Julio Echeñique Errázuriz y Hugo Vergara Vicuña.

**GALERIA "SOL DE BRONCE."** Mañana miércoles, a las 18.30 horas, se inaugurará la exposición del pintor argentino Miguel A. Presto, en Amunátegui 491.

A través de 24 telas, se presenta Chile por primera vez este primer, conoceremos el maravilloso mundo insular del Río Paraná: las islas delicias. Presto, en la valiosa plegada de artistas llamados "pintores de la Boca", conocido grupo en la pintura de la nación hermana.

**FALDAS, BLUSAS ABRIGOS**

de cotelé, lana y jersey, gran variedad de modelos, colorido de última moda.

**ERASMO ESCALA 2260**  
(Casi esquina Cumming)

**FRAZADAS**

todos los tipos, al precio más bajo de Santiago.

**TOALLAS**

Renca, Chilco, Rex, Thilda, estilo completo, a precios de fábrica.

**CASTILLA**

Mantas y por metros

**DEPOSITO TEXTIL**

RENCA

**DEPOSITO FCA. TEXTIL RENCA**

MAC-IVER 96 ESQ. MONEDA

**LIBROS BARATOS**

Tenemos libros de ocasión a precios de oportunidad. Revise nuestras existencias; quizá encuentre obras que desde hace tiempo buscaba.

Libros y revistas en español, inglés y francés

**LIBRERIAS MILLARAY**

PROVIDENCIA 1906

Teléfono 65705

RECOLETA 205

## PARTES DE MATRIMONIO.

Encarnación Peláez vda. de Urzúa participa a usted y familia, el matrimonio de su hijo José con la señorita Sonia Marcela Larrañaga Cuadra, que se efectuará en la casa de la novia el 7 de junio próximo. Santiago, mayo de 1958.

Heraldo Larrañaga Gallegos y Marcela Cuadra de Larrañaga, participan a usted y familia, el matrimonio de su hija Sonia Marcela con el señor José Urzúa Peláez, que se efectuará en la casa de la novia el 7 de junio próximo. Santiago, mayo de 1958.

## De N. YANEZ SILVA.

## RECUERDOS DE ALVARO CASANOVA ZENTENO

(A propósito de su retrospectiva de la U. de Chile)

La primera vez que yo le nombré a don Alvaro Casanova Zenteno fue en casa, a mi señor padre que decía (que gran marino es don Alvaro Casanova) y cuando le decía la palabra "gran" tenía en sus labios una majestad especial, porque era de esos hombres bondadosos, que cuando engrandecía a una persona, le parecía que él se engrandecía al mismo tiempo. No sé qué relaciones oficiales había entre los dos, porque se trataban muy a menudo, y yo acababa por resultar, que mi padre estaba agradecido de don Alvaro, y así crecí en ese ambiente de endiosamiento para el maestro pintor.

Junto a Lira, mi maestro, le conocí, ¡que hombre encantador, por su sencillez, por su bondad, por su bonachonería, no vulgar, sino de gran señor profundamente simpático! Para ese tiempo a que me refiero, no menos de sesenta años atrás, me imaginé ahora la importancia que tenía el marino, con sus cuadros que en los salones, eran aplastantes, entre la producción de ese tiempo, por su grandiosidad, y su técnica casi perfecta. Ocupó toda su vida los primeros puestos en nuestro arte, medallas, premios, condecoraciones, presencias de Consejo de Bellas Artes, etc. En suma, un gran señor de las artes chilenas de ese entonces. Y los precios de sus cuadros: mil por arriba, cuando veía yo que un Juan F. González vendía telas a doscientos pesos, y poco más Lira, Onofre Jarpa y los demás.

La retrospectiva de don Alvaro tiene un aspecto grandioso. Telas, enmarcadas, pintadas a la perfección, marcos también, unos totales que eran los de un maestro. Y no alardeaba de nada. Sus palabras siempre estaban prontas a elogiar al compañero, sin ofender su modestia, por más que esta modestia fuera muy relativa, que era lo que decía Juan F. González, por algunos colegas: "este no está contento si no se le dice algo de Delacroix para arriba..."

Creo que hay que distinguir dos elementos en un marino como Casanova: el asunto de batalla y el elemento en que se desarrollan estas batallas. Discípulo de Somerscales, le fue bueno a mucha hora, sin alcanzar la calidad de los maestros del inglés, salvo en detalles.

**GALERIA "SOL DE BRONCE."** Mañana miércoles, a las 18.30 horas, se inaugurará la exposición del pintor argentino Miguel A. Presto, en Amunátegui 491.

A través de 24 telas, se presenta Chile por primera vez este primer, conoceremos el maravilloso mundo insular del Río Paraná: las islas delicias. Presto, en la valiosa plegada de artistas llamados "pintores de la Boca", conocido grupo en la pintura de la nación hermana.

**LIBROS BARATOS**

Tenemos libros de ocasión a precios de oportunidad. Revise nuestras existencias; quizá encuentre obras que desde hace tiempo buscaba.

Libros y revistas en español, inglés y francés

**LIBRERIAS MILLARAY**

PROVIDENCIA 1906

Teléfono 65705

RECOLETA 205

**DORMITORIOS**

NORMANDOS, CHIPPENDALE, MODERNOS, SHERATON, etc.

Facilidades de Pago

**NICANOR MARTICORENA**

MONEDA 778

**Fundas muebles**

Confecciones perfectas

**CORTINAS**

Hechuras — Lavados

Atregios

**TAPIERIA**

Automóviles

muestrarios telas y presupuestos por domicilio

**SAN MARTIN 463**

FONO 69249

**TAPIERIA GENERAL**

minadas circunstancias u ocasiones, como en esta retrospectiva, el cuadro número 12, pasando el estrecho, en el cual el mar tiene pesantes, transparentes, profundidad, y el total una suma de cualidades que hacen de esa tela una obra maestra, que ese la que a mí más me gusta personalmente, y el otro, ese número 9. Contemplando el cuadro, en el que hay una ola, maravillosa, hinchada, bien vista, calidad de agua, y un buque, como todos los suyos, admirable de dibujo y exactitud. Los blancos se trataban con una gran delicadeza de mano. ¡Qué sombras más punzantes!

Primera en esta exposición el asunto es que el cuadro, como en el número 27, Combate de Iquique, cuando el Huáscar enfila su espón a la Esmeralda para partir. Hay un detalle aquí muy bien observado: salvo un grupo de fusileros en las cofas, el Huáscar acusa una soledad de cubierta, salió el tiro que mató a Prat. En cambio en la Esmeralda, de puras tabillas, se ven montones de gente, apañadas, alegres, entusiastas, embriagadas por el patriotismo, pero presentando en todo momento un blanco precioso para el juego de fusilería y de granadas del enemigo. El cuadro tiene un gris bellísimo cuando el artista no se sentía aún influenciado por el impresionismo que aquí le traía Juan F. González, porque a Lira no le impresionó lo suficiente para adaptarlo.

La última vez que hablé con don Alvaro fue en un salón de Bellas Artes, sala Chile. Acompañado al Sr. Presidente don Arturo Alessandri, y yo me hacía acompañar por una mujer muy bella, llena de prestancia, que le llamó la atención a don Arturo, que dijo algo a don Alvaro. Este fue a mi grupo y me preguntó: ¿quién es esa mujer tan interesante con que Ud. anda? — Una hija de Nicanor González. — ¡El negro! — El mismo. — Y terminó, con mucha gracia: — Mañana voy a ir a ver al negro...

N. Y. S.

**S. I. A. M.**

**DI TELLA S. A.**

Pone en conocimiento de su distinguida clientela y público en general, que con motivo de su Balance Anual, su Departamento de Frenos y Repuestos de Automóviles, de Avda. B. O'Higgins N.º 2300 y 2314, permanecerá cerrado durante los días 29, 30 y 31 del presente; y su Departamento Comercial de calle Ahumada 65, cerrará por el mismo motivo, el día 31 del mes en curso.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

El servicio mecánico atenderá normalmente llamando a sus teléfonos 83108 y 83109 y sus Ta. lleres de Avda. Vicuña Mackenna 3300 y Departamento Industrial y Administrativo de Matías Cousiño 54, continuará atendiendo al público en la forma de costumbre.

## Cordial bienvenida



La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del Presidente de Hon-

La esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez da una cordial bienvenida a la señora Alejandra Bermúdez de Villada Morales, esposa del



# ES POSIBLE ACELERAR LA MADURACION DEL ARROZ

Por Miguel J. Lozano.

Director de "Agricultura de las Américas".

Nuevas técnicas están al alcance del agricultor

orden en que estamos presentando estos artículos primeramente, la cuestión de los métodos modernos que se emplean en la recolección y almacenamiento de la semilla, dejando para otro artículo subsiguientemente la descripción de las principales enfermedades del arroz y los diversos métodos de tratamiento. La época más propicia para la

recolección de la cosecha de arroz depende, en primer lugar, de la variedad sembrada y de la fecha en que se efectuó la siembra. Por regla general, el arroz se cosecha cuando los granos de la parte superior de la espiga ya se hallan maduros y las cañas de los tallos se doblan bajo el peso de las espigas. Es precisamente en esta época cuando en el proceso

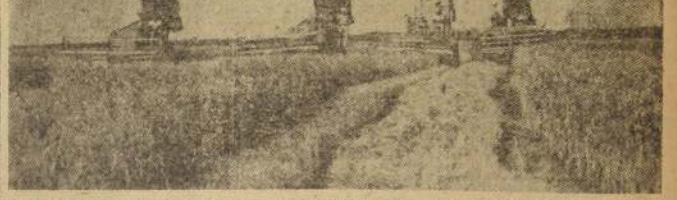
de maduración los granos de la parte superior de la espiga han quedado secos de áreas opacas y yaceosa, condición ésta que permite la buena elaboración del grano. En esa época su contenido de humedad es del 25 al 30 por ciento.

después del desecamiento de los arrozales. En ese Estado esta época ocurre cuando las panículas se han doblado hacia abajo y se han tornado amarillentas. En entones cuando los granos inferiores de la espiga han adquirido la consistencia de pasta dura. En esta fase de la madurez el contenido de humedad es del 27 al 30 por ciento. Si la recolección se hace antes de que la cosecha haya llegado a esta fase de su desarrollo, la calidad molinera del grano disminuirá y el rendimiento de la cosecha se torna menor. Esta circunstancia obedece a que los granos aún no han madurado y su consistencia es yaceosa. Si la recolección se hace cuando el grano tiene menos del 20 por ciento de humedad entonces ocurre mucho su quebrantamiento y esto ocasiona fuertes pérdidas al cosechero por disminuir así la calidad del grano para su elaboración.

En el Estado de Texas las investigaciones han comprobado que las variedades de arroz, cualquiera que sea el tipo — de grano corto, mediano o largo — poseen su mejor calidad elaborativa cuando el contenido de humedad en el grano fluctúa entre el 18 y 26 por ciento.

Por otra parte, en el Estado de Arkansas se ha encontrado que la mejor época para la cosecha es cuando el contenido de humedad en el grano es del 24 al 28 por ciento.

En el Estado de Louisiana la co-



Desde 1940, la recolección de arroz con combinada ha venido a intensificar la producción y aumentar el rendimiento con menos costos.

bierto con una o dos gavillas colocadas horizontalmente, con el objeto de resguardar al grano contra los peligros de las lluvias o del viento. El arroz quedaba aplastado y contaminado durante un período de 1 a 3 semanas hasta haber secado suficientemente para ser trillado y almacenado. En las áreas más fértiles y aguiladas la cuadrilla típica estaba integrada por dos trabajadores en la siembra y en el tractor y 4 hombres detrás de las máquinas recolectoras y coladoras de las gavillas. Un grupo de esa índole producía trabajo suficiente para 4 o 5 hectáreas por día, según el rendimiento de la cosecha.

Después de secado en el campo se procedía a transportar las gavillas hasta la era o lugar donde se hallaba estacionada la máquina trilladora. Una trilladora y su operador con el grupo de 20 pulgadas movida a la banda por un tractor grande, era el equipo que generalmente se usaba en esta labor. Por regla general, la cuadrilla trilladora consistía de 18 hombres y 4 tiras de mulas o caballos y 3 o 4 tractores.

EL USO DE LA COMBINADA.— Si bien el método de cosechar arroz con combinada ha venido usándose en los Estados Unidos desde 1920, en las cosechas de trigo, avena, cebada y otros granos pequeños, su uso para cosechar arroz no era común con anterioridad a 1940, debido a que el arroz es un cultivo que exige un manejo sin dificultad mediante el empleo de combinada, el contenido de humedad existente en el grano en tal que impide su almacenamiento prolongado.

Posteriormente, cuando estalló en Europa la confagración que después se convirtió en la Segunda Guerra Mundial, la escasez de mano de obra en los países europeos del Viejo Mundo y la que

tronta se agudizó también en los Estados Unidos, hicieron posible que los cosecheros dedicados, con ayuda oficial gran interés a los experimentos efectuados en California, que el arroz podía cosecharse satisfactoriamente con el uso de combinada si inmediatamente después de la recolección el grano era sometido a tratamiento de aire caliente. Este método artificial hizo grandioso su almacenamiento después de eliminada la humedad del grano cosechado por combinada cuando el contenido de humedad era mayor que el remanente antes de la trilla en las cosechas efectuadas con segadoras y aguiladoras.

PROGRESO MUY RAPIDO.— Para 1950 ya era casi completo el cambio habido en las prácticas de cosecha del arroz en los Estados Unidos. Esa transformación adquirió un aspecto radical, porque sólo un pequeño porcentaje de cosecheros continuaban usando segadoras, trilladoras y trilladoras independientes. Puede decirse que en 1950, prácticamente toda la cosecha de California se hacía con combinada, el 95 por ciento de la de Texas, el 90 por ciento en Louisiana, y el 85 por ciento en Arkansas.

En California se usan segadoras y combinadas autopropulsoras para abrir o iniciar la recolección en cada campo, trabajando contra los diques. En cada tabla (terra comprendida entre dos diques) la cosecha se levanta independientemente de las demás, se dice, cada una se hace por separado. La siembra de arroz es así por la guadañadora y trilladora sobre el rastrojo, es trillada inmediatamente por una combinada equipada con aditamento recolector. El resto de la tabla es trabajado con combinada autopropulsora o remolcada por tractor. Los tipos usados son aquellos que cortan bandas de 1.80 a 5 metros de anchura. El contenido de humedad que posee el arroz recolectado es disminuido gradualmente hasta el 14 o el 15 por ciento por medio de un tratamiento en secadoras artificiales. El arroz ya seco es almacenado al granel o en sacos.

(CONTINUARÁ)



¡ES NUEVO!  
¡ES MAS POTENTE!  
¡Tiene todo lo que otros tractores nuevos no tienen!



## LA TECNICA SUPERADA EN EL FE-35 MASSEY-FERGUSON

Precisamente para lo que usted lo necesita, con las características que usted buscaba. Arranque instantáneo en cualquier temperatura. Compresión aumentada: 2:1 Mayor cilindrada: 2,558 cm3. Sistema hidráulico cuadrático. Sólidos soportes para montaje de implementos delanteros, traseros o laterales. Frenos mejorados y ejes traseros reforzados. Motor Diesel (37 HP.). Transmisión de "doble régimen", con 6 marchas adelante y 2 atrás. Y, además, ultraeconomía y un sorprendente rendimiento en las labores en que usted lo ponga.



CONTROL CUADRATICO



EMBRAGUE DE DOS ETAPAS.



TRANSMISION DE DOBLE REGIMEN.



TOMA DE FUERZA DE MANDO VARIABLE

el MASSEY-FERGUSON FE-35 abre nuevas posibilidades para la agricultura de hoy.

INFORMACIONES - VENTA DE REPUESTOS - SERVICIO TECNICO, EN TODAS LAS SUCURSALES Y OFICINAS DE

**WILLIAMSON, BALFOUR Y CIA., S. A.**

## SIEMBRE SEMILLAS DE CALIDAD

**Genéticas, Seleccionadas o Importadas**

TRIGOS Genéticos	Seleccionados
Vilufén	Capelli
Keniasén	Baffo
Maipofén	Menfio
Biofén	Cuaderna
Ideal Polón	Florana
Candelafén	Rubia seleccionada
Frontana	Ruso
Lilofén	Pérelle Despres
Millafén	Castaño Colorado
Manifoba	Colorado alemán
Litoral Precos	Frontana
Hatití	Florence Aurora
Nord Despres	Lilofén
Vilmorin 27 y 28	Millafén
Barón	Litoral precos
Copifén	Hatití
Capelle Despres	Nord Despres
	Capelle Despres
	Florimón Despres
	Vilmorin 53-29 y 2
	Barón
	Copifén

**Importados**  
Marne Import. de Francia  
Lille  
Capelle Despres

**BANCO DEL ESTADO DE CHILE**  
SECCION COMERCIAL

## CASTILLA Y MANTAS

Fábrica vende directamente al público  
**RECOLETA Nº 919**

**AVENAS**  
Stormking seleccionada  
Sueca seleccionada  
Amarilla seleccionada  
Rubia seleccionada  
Vickland genética  
Klein mar genética  
Andrew Import. de EE. UU.  
California  
Ventura  
Klinland

**CEBADAS CERVECERAS**  
Belhe seleccionada  
Cou de Cygne seleccionada  
Haine Haise seleccionada  
Kenia seleccionada  
Chevalier seleccionada  
Maya seleccionada  
Wissa seleccionada

**CEBADAS FORRAJERAS**  
Cruzet (8 hilera) Seles

**EL LICOR MAS SANO PURO DE UVA**  
**PISCO**

UNA COPITA EN EL BAR  
UNA BOTELLA EN EL HOGAR

**ARVEJAS Y HABAS**  
POR SACOS Y KILOS

ULTIMA COSECHA  
**SEMILLERIA BELGA**  
BANDERA 546 - CASILLA 1708 - SANTIAGO

**NO DEJE MORIR SU GANADO**

**SIEMBRE FORRAJERAS**  
DISPONEMOS DE TODAS LAS VARIEDADES

**ENTREGA INMEDIATA**  
DOS AÑOS PLAZO 10% INTERES

**BANCO DEL ESTADO DE CHILE**  
SECCION COMERCIAL



500 alumnos siguen refugiados  
en la Universidad de Panamá

Por otra parte, la derogación indiscriminada que se hace en algunos artículos de la Ley N.º 8.361, trae consigo la supresión de disposiciones que en grado de urgencia



## Buques de guerra franceses navegan en aguas argelinas

Últimamente choques casí diarios entre soldados tunecinos y franceses. A un costado del "Lafayette" se hallaba un destructor de escolta cuyo nombre o iniciales no se conocen.

En Philippeville, puerto situado entre Bome y Argelia, están anclados otros dos destructores de escolta y algunos barremines que estaban en ese lugar hace algunas días.

En el pequeño puerto de Arzew, cerca de Oran, en la parte occidental de Argelia, estaban el crucero "Jeanne d'Arc" y la fragata "La

Juciendo marinos para en un recorrido "rutinario". La flota del Mediterráneo ha anunciado su apoyo a los insurrectos. — RADIOFOTO UPI

*Primer Ministro francés advierte*  
**Peligro de guerra civil**

o francés advierte

# de guerra civil

Existencia de una complicitad con nuestras instituciones republicanas—añadió—los sucesos de Abasco (capital de Corea) deberían abrirlos los ojos".

Milimlin declaró que lo ocurrido en Corea había obligado al Gobierno a tomar las medidas de seguridad por miedo.

Para salvar nuestras libertades...

# RENUNCIO GABINETE

# VENEZOLANO

CARACAS, 26. (UPI). — El Gabinete en pleno presente hoy su renuncia, culminando así la crisis planteada hace una semana por la dimisión de dos miembros de la Junta de Go-

Según fuentes bien informadas de los actuales Ministros sólo serán confirmados dos: el coronel Jesús María Castro León, de Defensa, y Numa Quevedo, de Relaciones Exteriores. Los informantes agregaron que tres serán cambiados de cartera y ocho serán reemplazados.

El Gabinete se reunió esta tarde por espacio de 40 minutos al cabo de los cuales Numa Quedo anunció la dimisión del mismo.

Después de un breve descanso los Ministros volvieron a reunirse con los miembros de la Junta para tratar de la designación del nuevo Gabinete.

Un portavoz de la Secretaría

En que la democracia venezolana requiera el concurso de eminentes.

El vocero añadió que la Junta consultará con los partidos políticos, las Fuerzas Armadas y personas representativas del país sobre la constitución del nuevo Ministerio.

El Gabinete dimite continuará en funciones hasta que

LECCION DE

CHILE 1958"

MIERCOLES 28

RO METRO  
S 21.30 HORAS

En primer término se presen-  
tarán las catorce finalistas.

arán dos presentaciones:  
una en traje de baño y en tra-  
je de noche. Mientras el Ju-  
riado delibera se exhibirá la  
película de FERNANDEZ.

RE DEL IMPERMEABILE"

EL MAS CHISTOSO QUE NUNCA)  
A EN EL TEATRO METRO Y CATALINA.  
HUERFANOS (altos de A LA VILLE DE NICE)

This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a slightly textured appearance with some minor discoloration and a small tear near the top center. A dark, irregular stain is visible along the bottom edge. The page is framed by a dark border.



INICIA MAÑANA CON 8 EQUIPOS.-

# Campeonato Nacional Universitario de Básquetbol

## Deporte EXTRANJERO

**LONDRES, 26. — (UPI). —** Los jugadores del equipo de la Copa Davis de Brasil obtuvieron triunfos en sus partidos de individuales en la primera y segunda ruedas del Torneo del Club St. Anne's.

En la primera rueda, Carlos Fernández ganó a G. Jury 6-1, 6-0; Ivo Ribeiro triunfó sobre C. Browne 6-0, 6-0; y Ronald Barnes ganó a H. Edwards 6-1, 6-1.

En segunda rueda, Fernández derrotó a J. Hodgkinson, 6-0, 6-4 y Ribeiro superó a D. Roscoe 6-2, 6-3.

**ATENAS, 26. — (UPI). —** El equipo brasileño de fútbol Bangu empató a cero con el A.E. de Atenas, en un partido internacional efectuado hoy en esta ciudad.

**BUENOS AIRES (ANDI). —** En el Circuito K. D. T. en Palermo se efectuó una prueba clasificatoria para corredores de primera, segunda y tercera categoría, imponiéndose en la misma Víctor Villamagna en 2 horas 15 minutos 56 segundos, seguido por Héctor Gancedo, Néstor Deveschi, Santiago Rapallini y Juan Gentile.

**BUENOS AIRES (ANDI). —** Juan Cantoni, que se presenta

como una esperanza, triunfó en la carrera realizada en La Boca, para menores de 13 años. La disputa se hizo sobre 15 vueltas, comprendiendo en total 60 kilómetros.

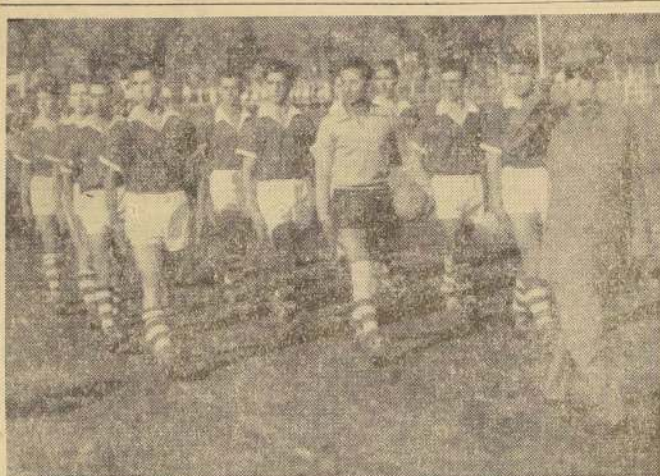
**BUENOS AIRES (ANDI). —** Se presentó en la ciudad de Campana, enfrentando a un seleccionado local, el conjunto seleccionado por la Federación Argentina Militar de Básquetbol, que recientemente lo había hecho en Brasil, y que sigue sus prácticas en esta forma, preparándose para el Campeonato Mundial a disputarse en Niza.

Se impuso en este encuentro el seleccionado militar por 87 a 35.

**BUENOS AIRES (ANDI). —** La Sociedad de Fomento del Barrio Parque Panamericano, festejó con todo brillo la fecha patria. Como número principal se organizó una competencia sobre 5.000 metros, teniendo por circuito las calles del pueblo de Juan B. Justo. En ella volvió a triunfar el notable fondista Walter Lemos, que sin mayor esfuerzo cumplió el recorrido en 12'17" 3/10. Segundo se clasificó Ceplio Quiroga, con un minuto, dos segundos más, y tercero Ramón Espindola.



**DONOSO** debe saltar prestamente antes de que entre en juego Héctor Novoa, el goleador de Universidad Católica. No tuvo suerte en el primer tiempo, pero después acertó dos disparos, que fueron la base del triunfo colegial sobre Palestino. Completan la escena Mohar, el paraguayo Godoy y Almeyda. Muy aplaudida ha sido la espléndida y sorpresiva victoria de los colegiales. Ahí veremos como les va en la fecha que viene. Les toca nada menos que con Magallanes.



**CON BUEN EXITO** se dio comienzo, en el Estadio Militar, a los Juegos Deportivos de la Guarnición de Santiago, competencia en la que alternarán en fútbol, boxeo, básquetbol, tiro al blanco y esgrima, el Regimiento Tacna, el Grupo de Artillería N.º 2 Motuz, la Escuela de Infantería, Escuela de Unidades Mecanizadas, Escuela de Telecomunicaciones, Escuela de Especialidades del Ejército, Escuela Militar, Regimiento de Caballería Cazadores N.º 2 del General Baquedano, Arsenal de Guerra, Batallón de Transportes, Regimiento Buin y Ministerio de Defensa Nacional. Número central de la reunión de apertura de estos juegos fue el desfile general de todos los equipos participantes, acto que fue presidido por el coronel Francisco Araya, presidente de la Federación Deportiva Militar y presidente de la Comisión organizadora del torneo, respectivamente. Finalizó la reunión con el partido de fútbol que animaron los cuadros representativos del Ministerio de Defensa y el Regimiento Tacna, juego que finalizó en un justo empate a un gol. En el grabado, un aspecto del desfile inaugural. Esta competencia siguió ayer con básquetbol, en el que se registraron los siguientes resultados: Regimiento de Infantería N.º 1 Buin ganó a Regimiento de Caballería N.º 2 Cazadores por 26 a 8, y Arsenal de Guerra se impuso a Regimiento Ferrocarrilero de Puente Alto, por 21 a 15. Mañana se jugarán dos partidos de fútbol, y el viernes seguirá el básquetbol con tres encuentros.

## BOXEO al día

**LOS MANAGERS** del Sindicato, trabajan diariamente en el gimnasio del Club B. C. desde las 17 hasta las 21 horas, y nos han pedido citar a todos los pugiles a entrenamiento, para poder cumplir compromisos tanto en Santiago como en provincias. El sindicato hace saber a los empresarios de otras ciudades que se dirijan a San Pablo 1617, para organizar veladas de boxeo profesional.

**BUENOS AIRES (ANDI). —** La jornada del sábado en el Luna Park, incluye la reapertura del popular Eduardo Laus, el otrora extraordinario campeón de peso mediano, actualmente en pleno auge de una recuperación que lo devuelve al plano de privilegio del que lo desalojara Andrés Selva. El ex campeón se medirá el sábado con el marplatense Ubaldo Sacco. El próximo miércoles debutará en el cuadrado del Luna, el liviano Carlos Quintana, que viene del interior, precedido por amplia fama, y Vicente Dorado, pugil que regresó de una gira por los rings brasileños, donde logró dos meritorios empates frente al eficaz Nascimento.

En cuanto al otro match de fondo, correrá por cuenta de los plumas Juan Ramallo, rosarino, y Luis Manente, porteño, que recientemente cumplió frente a Dante Molina magnífico desempeño en una emocionante pelea recientemente disputada y que finalizó con un empate.

**LOS MANAGERS** del Sindicato, trabajan diariamente en el gimnasio del Club B. C. desde las 17 hasta las 21 horas, y nos han pedido citar a todos los pugiles a entrenamiento, para poder cumplir compromisos tanto en Santiago como en provincias. El sindicato hace saber a los empresarios de otras ciudades que se dirijan a San Pablo 1617, para organizar veladas de boxeo profesional.

**BUENOS AIRES (ANDI). —** La jornada del sábado en el Luna Park, incluye la reapertura del popular Eduardo Laus, el otrora extraordinario campeón de peso mediano, actualmente en pleno auge de una recuperación que lo devuelve al plano de privilegio del que lo desalojara Andrés Selva. El ex campeón se medirá el sábado con el marplatense Ubaldo Sacco. El próximo miércoles debutará en el cuadrado del Luna, el liviano Carlos Quintana, que viene del interior, precedido por amplia fama, y Vicente Dorado, pugil que regresó de una gira por los rings brasileños, donde logró dos meritorios empates frente al eficaz Nascimento.

En cuanto al otro match de fondo, correrá por cuenta de los plumas Juan Ramallo, rosarino, y Luis Manente, porteño, que recientemente cumplió frente a Dante Molina magnífico desempeño en una emocionante pelea recientemente disputada y que finalizó con un empate.

## II FECHA.-

## Aumentó el público

Asistieron 56.741 personas, por 46.432 de la 2a. etapa, en Campeonato Profesional de Fútbol

En los partidos de la 2a. fecha del torneo de primera división del fútbol profesional se registró la entrada de 56.741 personas, que pagaron \$ 15.332.750. Ambas cifras se descomponen así:

	Público	Recaudación
Sábado en Santa Laura .....	9.597	\$ 2.269.730
Domingo, Estadio Nacional .....	21.912	9.226.610
Domingo, Independencia .....	5.873	1.777.900
Domingo, El Tránsito .....	3.638	925.810
Domingo, Estadio Techo .....	6.618	1.532.150
Total 2a. fecha .....	46.432	\$ 15.332.750
Total 1a. fecha .....	103.172	\$ 27.265.800

## ELECCIONES EN BOX.-

## FRANCISCO ARAYA OBTUVO LA PRIMERA MAYORIA: 21 VOTOS

Francisco Araya, delegado de la Asociación Nacional de Boxeadores, obtuvo la primera mayoría de votos en la elección de directorio realizada en la Federación Chilena de Boxeo. El representante porteño reunió 21 votos en la primera votación, obteniendo las mayorías siguientes: Manlio Fantini (Schwager, 20; Guido O'Connell (Militar), 19; Oscar Saavedra (Ancud), 17; Germán Lázaro (Los Andes), 15; Alejandro Ríos (San Fernando), 12; y Alfonso Anfoel (Punta Arenas), 14 votos. El señor Anfoel fue elegido en una tercera votación en la que superó al delegado Patricio Burgos, luego de que ambos quedaron solos disputando el séptimo escaño de la directiva.

La nueva directiva deberá constituirse el viernes próximo a fin de designar a la mesa. Dado de que obtuvo la primera mayoría y por su personalidad destacada, se anticipa que el dirigente Francisco Araya ocupará la presidencia de la Federación. Tiene una larga actuación como representante de la Asociación Naval y su nombre sirvió de base del triunfo a toda la lista que integraba los siete delegados elegidos por amplia y elocuente mayoría.

## Goleadores

Hasta hoy se han marcado 45 goles en las dos fechas cumplidas en el torneo de primera división del fútbol profesional. Sus autores han sido los siguientes jugadores:

3 goles: Novoa (UC); y Campos (P); Alvarez (CC); Velázquez (UE); Valdés (AU); Hornosabal y Robledo (CC); Picó (W); Díaz (U); Verdeto (LS); Oranadel y Leyton (O'H.).

1 gol: Coll (P); Catalán (R); Zin y Ortiz (M); Alvarez y Moreno (CC); Romay y Vázquez (F); Hoffman y Reynoso (W); Cerezo y Musso (U); Pesce (UC); Berni (LS); y Soto (O'H.); González y Rojas (E).

Autor: Salazar (O'H.) a favor de U. Española.

**BUENOS AIRES (ANDI). —** Cumplidas las pausas impuestas por el 25 de Mayo, oportunidad en que los equipos de fútbol realizaron jiras por el interior de la República, el próximo domingo será retomado el hilo de la Copa Suecia con una serie de encuentros que suscita el interés de los aficionados.

Zona "A": Tigre con Vélez Sarsfield. Estudiantes de la Plata con Newell's Old Boys. Central Córdoba con Boca Juniors. Huracán con Racing.

Zona "B": Independiente con San Lorenzo de Almagro. River Plate con Lanús. Rosario Central con Gimnasia y Esgrima.

Argentino Juniors con Atlanta.

## Sendas victorias del Club Unión Americana

Dos triunfos obtuvo el Club Unión Americana sobre el Deportivo Linderos en fútbol. Con el tercero ganó 1-0 y con el segundo 3 por 2. El primero perdió frente a la visita por 2 goles contra 0, haciendo hoy el trofeo "Hermanos Torres".

**AUTOMOVILISTAS**

\$ 12.000 FUNDAS, gomas, etc.

\$ 18.000 FUNDAS, pintura, etc.

\$ 24.000 PETATE Implants, Capotas convertibles jeep, camionetas, Trajes en cuero.

PROVINCIALES: Fundas para colores, Ford, Chevrolet, envío rápido.

**TAPICERÍA de AUTOMOVILES**

**SAN ALFONSO 549**

**Servicio Médico Nacional de Empleados**

## PROPUESTAS PUBLICAS

Llámanse a propuestas públicas para la adquisición en plaza, entrega inmediata, de un Station Wagon suburbano, marca Chevrolet, Ford o GMC, modelo 1955, con capacidad mínima para ocho pasajeros.

Las propuestas se abrirán el martes 27 de mayo a las 12 horas en la Oficina del señor Secretario General, Bandera 72, 5.º piso.

**Dr. ERNESTO GAETE LABRA**  
Vicepresidente Ejecutivo

## Premios del Concurso Miss Chile

Auspiciado por LA NACION y Catalina



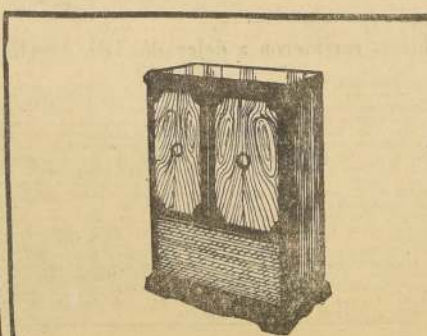
## LISTA DE PREMIOS

Un refrigerador PHILCO de último modelo, de gran rendimiento y esmerada construcción.

Dos finísimos chaquetones de la afamada piel Mouton Dore, especialmente diseñados para "Reinas de Belleza".

Una motoneta de la marca LAMBRETTA, reconocida mundialmente como el vehículo ideal, e importada por EMSSA, representantes exclusivos para Chile.

Una permanencia de diez días para dos finalistas en el Hotel "Algiers", de Miami, considerado como el más lujoso del mundo.



Radioelectrola STANDARD ELECTRIC, modelo con 3 parlantes tridimensionales, elegante mueble enchapado con maderas finas. Nueve válvulas con 14 funciones, y tocadiscos de 4 velocidades.

**Standard SE Electric**



**VUELA A**

**86 CIUDADES**

**43 PAISES**

**5 CONTINENTES**

Un viaje de ida y regreso a Río de Janeiro para una de las candidatas triunfantes.

**EN**

**SE VIAJA**

**MARAVILLOSAMENTE**

Hoy llegan delegaciones de provincias

Un torneo llamado "Quirir" tanta importancia que el Torneo Nacional Universitario de Básquetbol, que se organiza en el Club Deportivo de Chile, teniendo como sede a Santiago y que se iniciará mañana en la noche en el Gimnasio Fama.

Tomarán parte en el torneo representantes de las delegaciones de las provincias de Chile, teniendo como sede a Santiago y que se iniciará mañana en la noche en el Gimnasio Fama.

Los equipos que participarán en el torneo son: Universidad Católica de Chile, Universidad de Valparaíso, Universidad de Concepción, Universidad de Magallanes, Universidad de La Serena, Universidad de Antofagasta, Universidad de Copiapó, Universidad de Atacama, Universidad de Tarapacá, Universidad de Iquique, Universidad de Puno, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Arequipa, Universidad de Cuzco, Universidad de Lima, Universidad de Trujillo, Universidad de Piura, Universidad de Tarma, Universidad de Ayacucho, Universidad de Huancayo, Universidad de Huaraz, Universidad de Chicla, Universidad de Ica, Universidad de Are







12 Badas de 9 pies c/u.  
6 Descarnes de 9 pies c/u.

Bases y antecedentes pueden solicitarse en el Departamento de Adquisiciones, Sección de Propuestas Públicas, Compras en el Extranjero de esta Dirección General.

Las propuestas se abrirán en presencia de Autorizados, en el Departamento de Adquisiciones, Amoblados, N.º 88, 2.º piso, a las 15.30 horas del día 24 de junio de 1966.

EL DIRECTOR GENERAL



C. de Fuego	52	Mi Princesa	52
Carmencita	52	Minoska	52
Chamotosa	52	Pataleta	52
Domenica	52		

<p>Maxima: 14.3 grados C., a las 14 horas. Minima: 0.5 grados C., a las 8 horas 40 minutos.</p> <p><b>HUMEDAD RELATIVA DEL AIRE</b></p>	<p>hora 37 minutos del día 38.</p> <p><b>FASE:</b> Luna Llena, el 1.º de junio.</p> <p><b>TIEMPO PARA SANTIAGO</b></p>
---	--

Kathryn Grant - Hugo Emerson - Jeff Dornell







## "Semáforo", popular audición radial, recibirá homenaje el próximo domingo

El próximo domingo se realizará en el Teatro Caupolicán un homenaje especial a la audición "Semáforo", de Radio del Pacífico, que dirige el periodista Osvaldo Muñoz y que ha logrado alcanzar una situación preponderante en la radiotelevisión nacional.

## GUÍA DEL ESPECTADOR

### TEATROS

**ANTONIO VARGAS** - 18.30: Largo viaje hacia la noche.  
**GAMILLO HENRIQUEZ** - V: Esta noche en Tril.  
**COLOSIO** - Cía. de Revistas Huastecas.  
**IMPERIAL** - Cía. de Revistas Huastecas.  
**LA TELERA** - V: La torre de marfil.  
**MARU** - V y N: El gato y el queso.  
**OPERA** - Cía. de Revistas Bim Bim.  
**PETIT BEX** - V: Seis.  
**PRINCESA** - Gran Cía. de Revistas Huastecas.  
**SATCH** - Cía. de Revistas Huastecas.  
**VALIA** - V: Mención de lechuga.

### CINES

**ALAMEDA** - R: David Crockett y los piratas del río, Tonto público N.º 1, El hombre del espacio.  
**ALCAZAR** - R: Las llaves de la libertad.  
**EL NEGRO** - R: La mujer que no tuvo infancia, Préstame tu cuerpo.  
**CAUPOLICAN** - R: El niño y la leona, Portate bien, Chispa de la muerte.  
**ALHAMBRA** - R: Para siempre con mi esposa por una noche, Puro de cristal.  
**AUDITORIUM** - R: Isla en el mar, Agredidos.  
**AMERICA** - R: Cautivos del desierto, Una mujer en la niebla, Tacheros de Tahiti.  
**ANDES** - R: Regreso al infierno, El monstruo alado y Agredidos.  
**APOLLO** - R: Gran día popular.  
**ARTER** - M, V y N: Labios sedientos.  
**AVENIDA MARTA** - R: Al borde del infierno, Sinceramente tuyo, Tumbos de Tahiti.  
**BANDER** - 14, 16.15, 18.45 y 21 horas: Oh... doctor.  
**BALMACEIDA** - R: Teatro del crimen y Una cita de amor.  
**BAQUEDANO** - R: Huida hacia el sol, y Marcado para morir.  
**BLANCO ENCALADA** - R: Tarzan y el safari perdido, Que me toquen las golondrinas, Pensión de artistas.  
**BRASIL** - R: Campeón sin victoria, Una mujer en la niebla.  
**CAPITOL** - R: La guerra de acero, Mi desconocida esposa, Nunca me hagan eso.  
**CARRERA** - R: Cuando México canta, La mafia del crimen.  
**CALIFORNIA** - 15, 18.45 y 22: Tira sin hombres, Noticias.  
**CENTRAL** - M, V y N: Du: la pecadora de la estepa.  
**CERVANTES** - 15, 18, 20.15 y 22 horas: Pecado en el paraíso.  
**CINELANDIA** - R: Ay, Calypso me te rajes y Noticias.  
**CINE RIO** - R: Tammy, la flor de los cantantes, Agredidos.  
**CITY** - R: Winchester 73, Noticias.  
**CINE SUB** - R: La gran tentación, Dios es mi juez.  
**COLON** - R: La rubia fenómeno, Pensión de artistas, Estaba celoso.  
**CONTINENTAL** - R: Me persiguen contigo, Agredidos.  
**CRILE** - R: Alla frente a Roma, Tres bravos amigos, Estaba celoso.  
**MONTE** - R: Premio bajo pedras de honor, La dama del Libano.  
**ROSA** - M, V y N: Los ratones, Mi novia es un teniente.  
**EL GOLF** - M, V y N: El rey y el pez, Del cielo vengo.  
**EL BALTO** - R: Miradas que matan, Tin Tan en la Habana, El peñón de las ánimas.  
**EMERALDA** - R: El tren de la 10 a Yuma, Las defensoras.  
**FLORIDA** - R: La quimera del río.  
**GRAN AVENIDA** - R: La mujer que no tuvo infancia, Préstame tu cuerpo.  
**HOLLYWOOD** - R: Mañana, Lloraré, Ser malo fue su destino.  
**HUELEN** - M, V y N: Muchachas modernas.  
**IDEAL CINEMA** - R: Si te he olvidado, Los chiflados del Rock, Mujeres en prisión.

## Obra de O'Neill hoy en popular a las 18.30 ¡Última semana!



AGUSTÍN SIRE, actor y director del Teatro Experimental de la Universidad de Chile, protagonista del recio drama postumo de Eugene O'Neill, "El viaje hacia la Noche" que hoy se ofrece en popular a precios rebajados, a las 18.30 horas. Se trata de la última semana que permanecerá en la cartelera del Antonio Vargas esta obra que ya no volverá a ser representada en Santiago. Las funciones nocturnas de "La Verdad Sospechosa" de Ruiz de Alarcón, han sido definitivamente suspendidas. Mañana miércoles a las 15.30 horas habrá una matiné excepcional, a precios populares de esta divertidísima comedia clásica.

### Julio Gutiérrez celebró un aniversario en CB 76

Con un lucido programa de actividades se celebró ayer, en el salón auditorium de la Universidad de Chile, la celebración del primer aniversario de la audición "El Tercerito Rapsodia", que dirige en sus ondas Julio R. Gutiérrez. Este joven y laborioso animador de programas (cuya bien timbrada voz es constantemente confundida con la de Raúl Matas) ha conseguido darle al citado espacio una afluencia popular, muy merced a su claridad, ya que la ha impuesto un ritmo ágil y simpático, y a la animación, y los audios son hechos con métrica.

Después de verificado el programa aniversario los miembros de la prensa especializada y de más invitados fueron agasajados, en el estudio B de la emisora, con un cóctel, el que fue servido en un ambiente de estrecha camaradería.

### CINES COMUNALES

**MUNICIPAL** (de San Bernardo) - R: Los tres mosqueteros, El valle de la muerte.  
**VALERIA** - R: Flores marchitas, Ay que cinco minutos, Una rubia fenómeno.  
**VERDE** - R: El tren de las 3.10 a Yuma, Las defensoras.  
**VICTORIA** - R: La ronda del diablito.  
**VIENA** - (Descanso).  
**WINDSOR** - M, V y N: El puente sobre el río Kwai.  
**YORK** - R: El ómnibus perdido y Agredidos.  
**REAL** - M, S, V y N: Padres e hijos, Noticias.  
**RECOLETA** - R: Flores marchitas, La tercera palabra, El mil amor.  
**REGINA** - M, V y N: Sangre en el asfalto.  
**REPÚBLICA** - R: Colinas de fuego, Rebelde sin causa.  
**REX** - 14 y 18.45 horas: Los diez mandamientos.  
**RITZ** - R: El profesor se divierte.  
**RIALTO** - R: Sexo opuesto, Invitación al baile.  
**RIVIERA** - R: Miedo de amar, La dama dijo no, Una historia de amor.  
**ROMA** - R: Cuando México canta, La mafia del crimen.  
**SAN ANTONIO** - R: El gran juego, Agredidos.  
**SANTA LUCIA** - 14, 16, 18.45 y 22 horas: Pecado en el paraíso.  
**SANTIAGO** - R: Los tres mosqueteros y Agredidos.  
**SAN MIGUEL** - R: Cautivos del monstruo, Ay que cinco minutos, El vizconde de Montecristo.  
**SAN MARTIN** - R: Furia bárbara, Noticias, Sinopsis.  
**SAO PAULO** - R: Río rojo, Agredidos.  
**SEPTIEMBRE** - R: Los cuatro jinetes vengadores, Fronteras de la muerte.  
**SELECTA** - R: Cabo de Hornos, Cuando me vaya, Ni sangre ni arena.  
**TIVOLI** - R: Entre la espada y la pared, Noticias.  
**TOESCA** - R: Deshojando la margarita, Agredidos.

## Todo adquiere voz y es confidencial en el monodrama "La soledad también habla"

EL JUEVES DE la semana venidera, o sea, el día 5 de junio, se llevará a cabo, en el Teatro SATCH, el estreno de una obra dramática chilena que los expertos en la materia consideran destinada a obtener un éxito de singulares proporciones. Esta es "La soledad también habla", monodrama en tres actos, de Juan de Rosa, cuya puesta en escena está preparando el famoso director teatral español Antonio Cunill Cabanellas, venido expresamente desde Buenos Aires para realizar esta tarea, y que tendrá como intérprete al notable galán y primer actor de la Argentina, Amadeo Novoa.

La obra de Juan de Rosa es un monólogo de excepcional vigor dramático, concebido en torno al problema de la integración de la familia, a través de un conflicto humano y de singular emotividad, realizado con técnica novedosa y sorprendente.

Creemos interesante destacar que, aunque la pieza cuenta con un solo personaje de cuerpo presente, hay muchos otros que surgen invisibles, pero con todos sus rasgos característicos, a través de la evocación del protagonista, así como también los objetos mismos que rodean a éste, adquieren voz y dialogan con él a través del desarrollo del drama.

La obra será presentada dentro de un decorado de cabal propiedad y buen gusto, el que ha sido planteado y se halla en ejecución bajo la vigilancia de los distinguidos arquitectos Hector Silva Romo y Alfonso MacClure.

### PELICULAS QUE SE ESTRENAN HOY

**"LOS TRES MOSQUETEROS Y MEDIO"** - Pel. Mex. estrenada hoy, en las funciones rotativas del cine Santiago, la comedia, en Eastmancolor, "Los tres mosqueteros y medio", cinta a la que la crítica mexicana prodiga elogiosos comentarios y aplauso el trabajo de su principal intérprete, el gracioso Tin Tan, que esta vez aparece acompañado de Marcello, Rosita Arenas, Martha Valdes, Oscar Pulido, Luis Aldas y otros artistas de renombre.

**"LA CALDERA DEL DIABLO"** - En una primera a beneficio de las Obras del Hospital Trudeau, se dará a conocer esta noche, en el cine Astor, la producción de 20th Century Fox titulada "La Caldera del Diablo", film en cinemascopio color de lujo, protagonizada por Lizabeth Scott, Hope Lange, Lee Phillips y Lloyd Nolan. Esta película iniciará sus exhibiciones oficiales desde mañana, en esta misma sala.

**JUDITH RENARD**, exultante figura que se acaba admirando en las noches santiaguinas.

**NACIONAL** (de Puente Alto) - R: Trapecio, Ocaso sangriento.  
**CINE SANTIAGO** - R: El dinero español, El burlesco burlesco.  
**CERVANTES** (San Antonio) - R: Entre rivas todo vale, La orgulloza y el libertino.  
**PLAZA** (de Puente Alto) - R: Paris siempre Paris, Las chicas de la Plaza España.

**HOY HOLLYWOOD** - ROTATIVO DE 1 A 12 P.M.  
**PROGRAMA DOBLE DE ESTRENOS EXCLUSIVOS**  
**JAMES CAGNEY** - Ser malo fue su destino.  
**MAÑANA LLORARÉ** - Ser malo fue su destino.  
**SAN HAYWARD** - Ser malo fue su destino.

**HOY HUELEN** - 2ª Semana!  
**MUCHACHAS MODERNAS**  
 ¡LOS PECAMINOSOS ENTRETELONES DE LAS CHICAS DE HOY!  
 (PRE-ESTRENO)  
**MARISA ALLASIO - LILLI CERASOLI - BELLA VISCONTI - FRANK VILLARD - FRANCOISE ROSAY - PAOLO STOPPA**

**Windsor HOY** - 2.45 - 6.15 y 10 P.M. (MAYORES Y MENORES)  
**"LA MEJOR PELÍCULA DEL AÑO!"**  
**EL PUENTE SOBRE EL RIO KWAI**  
 "The Bridge on the River Kwai"  
 WILLIAM HOLDEN - ALEC GUINNESS - JACK HAWKINS  
 CINEMASCOPE Technicolor  
 ESTA PELÍCULA SERÁ EXHIBIDA ÚNICAMENTE EN EL WINDSOR DURANTE EL PRESENTE AÑO.

**HOY** - 2.45 - 6.15 y 10 P.M. (MAYORES Y MENORES)  
**"LA MEJOR PELÍCULA DEL AÑO!"**  
**EL PUENTE SOBRE EL RIO KWAI**  
 "The Bridge on the River Kwai"  
 WILLIAM HOLDEN - ALEC GUINNESS - JACK HAWKINS  
 CINEMASCOPE Technicolor  
 ESTA PELÍCULA SERÁ EXHIBIDA ÚNICAMENTE EN EL WINDSOR DURANTE EL PRESENTE AÑO.

**Windsor HOY** - 2.45 - 6.15 y 10 P.M. (MAYORES Y MENORES)  
**"LA MEJOR PELÍCULA DEL AÑO!"**  
**EL PUENTE SOBRE EL RIO KWAI**  
 "The Bridge on the River Kwai"  
 WILLIAM HOLDEN - ALEC GUINNESS - JACK HAWKINS  
 CINEMASCOPE Technicolor  
 ESTA PELÍCULA SERÁ EXHIBIDA ÚNICAMENTE EN EL WINDSOR DURANTE EL PRESENTE AÑO.

## EL MAS CONMOVEDOR ROMANCE QUE REGISTRA LA HISTORIA DEL CINE



De los preciosos labios de Milka Taka, la fascinadora japonesa que protagoniza la soberbia producción de Warner Bros. "Sayonara" (Adiós), brota la más rebelde y a la vez conmovedora expresión de este film. No me permitan amar, pero yo te amaré si des en tu deseo. Estas hermosas palabras dirigidas a Marion Brandon, su principal intérprete, dan una cabal visión de la fuerza dramática de esta cinta, donde el inmenso amor de dos almas totalmente diferentes se alza sobre las impalpables intrínsecas de dos pueblos tan distintos en cultura y civilización.

Esta extraordinaria versión cinematográfica de la popular novela del ganador del Premio Pulitzer de Literatura, James A. Michener, será estrenada el jueves 5 de junio en el Teatro Rex.

### Músicos chilenos elogiados en el Festival Interamericano de EE. UU.

EL PRIMER FESTIVAL Interamericano de Música, de Washington, celebrado entre el 18 y el 20 de abril del presente año, y organizado por el Centro Interamericano de Música, bajo los auspicios de la Unión Panamericana y con la colaboración de la Casa Internacional de Nueva Orleans, la Fundación Nacional de Bellas Artes de México, la Fundación de la Biblioteca del Congreso y el Music Performance Trust Fund of the Recording Industries, presentó dos obras de compositores chilenos: Cuarteto N.º 1, de Juan Orrego Saez, encargado por la Casa Internacional de Nueva Orleans, y la Sinfonía N.º 1, de Gustavo Becerra.

La crítica especializada de Washington se expresó, en esta oportunidad, en forma muy enaltecida, tanto sobre el "Cuarteto N.º 1", de Juan Orrego Saez, como de la "Sinfonía N.º 1", de Gustavo Becerra, emitiendo elogiosos conceptos sobre la calidad de las citadas páginas musicales.

**HOY PORTUGAL** - Y TODA LA SEMANA / ROT. DE 1 A 12 P.M.  
**El programa super color!**  
**Fiesta EN EL CORAZON**  
**LUIS AGUILAR**  
**BERTHA LEPPE**  
**Gritenme**  
**PIEDRAS DEL CAMPO**

**El la compro ella era de él!**  
**CLARK GABLE**  
**YVONNE DE CARLO**  
**DE CARLO**

**Jueves REX**  
**CLARK GABLE**  
**YVONNE DE CARLO**  
**DE CARLO**

**HOY** - 2.45 - 6.15 y 10 P.M. (MAYORES Y MENORES)  
**"LA MEJOR PELÍCULA DEL AÑO!"**  
**EL PUENTE SOBRE EL RIO KWAI**  
 "The Bridge on the River Kwai"  
 WILLIAM HOLDEN - ALEC GUINNESS - JACK HAWKINS  
 CINEMASCOPE Technicolor  
 ESTA PELÍCULA SERÁ EXHIBIDA ÚNICAMENTE EN EL WINDSOR DURANTE EL PRESENTE AÑO.

**HOY** - 2.45 - 6.15 y 10 P.M. (MAYORES Y MENORES)  
**"LA MEJOR PELÍCULA DEL AÑO!"**  
**EL PUENTE SOBRE EL RIO KWAI**  
 "The Bridge on the River Kwai"  
 WILLIAM HOLDEN - ALEC GUINNESS - JACK HAWKINS  
 CINEMASCOPE Technicolor  
 ESTA PELÍCULA SERÁ EXHIBIDA ÚNICAMENTE EN EL WINDSOR DURANTE EL PRESENTE AÑO.

**HOY** - 2.45 - 6.15 y 10 P.M. (MAYORES Y MENORES)  
**"LA MEJOR PELÍCULA DEL AÑO!"**  
**EL PUENTE SOBRE EL RIO KWAI**  
 "The Bridge on the River Kwai"  
 WILLIAM HOLDEN - ALEC GUINNESS - JACK HAWKINS  
 CINEMASCOPE Technicolor  
 ESTA PELÍCULA SERÁ EXHIBIDA ÚNICAMENTE EN EL WINDSOR DURANTE EL PRESENTE AÑO.

**HOY** - 2.45 - 6.15 y 10 P.M. (MAYORES Y MENORES)  
**"LA MEJOR PELÍCULA DEL AÑO!"**  
**EL PUENTE SOBRE EL RIO KWAI**  
 "The Bridge on the River Kwai"  
 WILLIAM HOLDEN - ALEC GUINNESS - JACK HAWKINS  
 CINEMASCOPE Technicolor  
 ESTA PELÍCULA SERÁ EXHIBIDA ÚNICAMENTE EN EL WINDSOR DURANTE EL PRESENTE AÑO.

**HOY** - 2.45 - 6.15 y 10 P.M. (MAYORES Y MENORES)  
**"LA MEJOR PELÍCULA DEL AÑO!"**  
**EL PUENTE SOBRE EL RIO KWAI**  
 "The Bridge on the River Kwai"  
 WILLIAM HOLDEN - ALEC GUINNESS - JACK HAWKINS  
 CINEMASCOPE Technicolor  
 ESTA PELÍCULA SERÁ EXHIBIDA ÚNICAMENTE EN EL WINDSOR DURANTE EL PRESENTE AÑO.

## Velada artística realizará esta noche el Inst. Chileno-Italiano de Cultura

En el Instituto Chileno-Italiano de Cultura (Herrera 1828) se realizará a cabo hoy, a las 21.30 horas, la velada literario-musical que ha organizado el Agregado Cultural de la Embajada de Italia en nuestro país, doctor Giuseppe Cardillo, y que contará con la asistencia del Embajador de Italia y señora de Luciani.

La parte literaria del programa de esta velada consiste en una presentación de la última novela de la escritora peninsular Elsa Morante, "La casa de Arturo". Este acto será realizado en forma novedosa en nuestro país, ya que distintos profesores y figuras destacadas del Instituto se encargarán de leer algunos escogidos trozos del libro, que sintetizan los más pronunciados rasgos estilísticos de sus personajes, y páginas que definen la personalidad de la autora.

En la parte musical, el conocido musicólogo chileno Luis Ojeda Soubléte dictará una charla sobre "Los orígenes del cuarteto en Italia". Y, por su parte, algunas de las miembros de la "Piccola Orchestra", los señores Quintero Morpurgo, Isaac Jackson, Enrique Morales y Oscar Comandini, ofrecerán la ejecución del "Cuarteto op. 6, N.º 1, en Re Mayor", de Boccherini, y del "Cuarteto en Do Mayor", de Antonio Beethoven.

Finalizado el programa, los dirigentes del Instituto ofrecerán un ágape a los invitados.



¡EODÉ LLEVÓ A LOS DEL GRUPO A SU DEPARTAMENTO PARA HACER LES VER ALGUNOS FILMS FOOD EDIFICANTES!  
**"DESPELIDA de SOLTERO"**  
 POR LOS REALIZADORES DE "MARTY"  
**HOY CENTRAL**  
 3.630 y 9.45

**HOY CINELANDIA** - ROTATIVO DE 1 A 12 P.M.  
**¡ALEGRIA... BUEN HUMOR... CANCIONES!**  
**¡AY... CALYPSO no te rajes!**  
**ANTONIO BADU - FERNANDO CASANOVA**  
**PAQUITA DE RONDA - SONIA FURIO**

**NO LO OLVIDE...**  
**EL CUARTO MANDAMIENTO**  
**"HONRRAS A TU MADRE"**

**10 a.**  
**¡SEMANA TRIUNFAL!**  
**HOY KING**  
**HUERFANOS 840 - FONO 5838**  
**MATINEE 3.30 VERMOUTH 7.00 Y NOCHE 10.00 P.M.**  
**Sarita Montiel en "El Último Cuple"**  
**CON ARMANDO CALVO**  
**PRECIOS: MATINEE \$ 300 VERMOUTH Y NOCHE \$ 400**  
**en Eastmancolor Worldvision**

**Mañana ESTRENO**  
**ASTOR**  
**FONO 39212**  
**HOY NOCHE PREMIERE 10 P.M.**  
**OBRAS BENÉFICAS HOSPITAL TRUDEAU**  
**LA PELÍCULA QUE CONMOVIÓ A LOS ESTADOS UNIDOS**  
**UNA HISTORIA CRUDA Y REAL**  
**20th Century-Fox presenta la producción de JERRY WALD**  
**La Caldera del Diablo**  
**CON LANA TURNER**  
**HOPE LANGE - LEE PHILIPS - LLOYD NOLAN - VANCE KENNEDY - MAYORES**

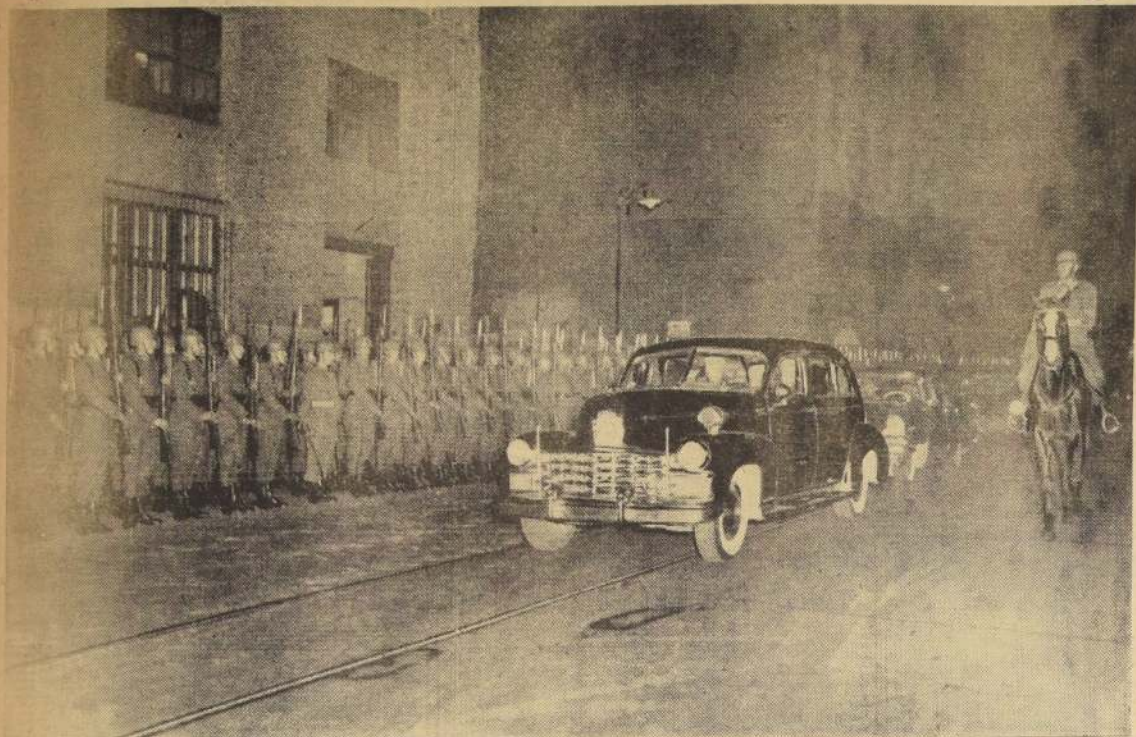
**Mañana ESTRENO**  
**ASTOR**  
**FONO 39212**  
**HOY NOCHE PREMIERE 10 P.M.**  
**OBRAS BENÉFICAS HOSPITAL TRUDEAU**  
**LA PELÍCULA QUE CONMOVIÓ A LOS ESTADOS UNIDOS**  
**UNA HISTORIA CRUDA Y REAL**  
**20th Century-Fox presenta la producción de JERRY WALD**  
**La Caldera del Diablo**  
**CON LANA TURNER**  
**HOPE LANGE - LEE PHILIPS - LLOYD NOLAN - VANCE KENNEDY - MAYORES**

**Mañana ESTRENO**  
**ASTOR**  
**FONO 39212**  
**HOY NOCHE PREMIERE 10 P.M.**  
**OBRAS BENÉFICAS HOSPITAL TRUDEAU**  
**LA PELÍCULA QUE CONMOVIÓ A LOS ESTADOS UNIDOS**  
**UNA HISTORIA CRUDA Y REAL**  
**20th Century-Fox presenta la producción de JERRY WALD**  
**La Caldera del Diablo**  
**CON LANA TURNER**  
**HOPE LANGE - LEE PHILIPS - LLOYD NOLAN - VANCE KENNEDY - MAYORES**

**Mañana ESTRENO**  
**ASTOR**  
**FONO 39212**  
**HOY NOCHE PREMIERE 10 P.M.**  
**OBRAS BENÉFICAS HOSPITAL TRUDEAU**  
**LA PELÍCULA QUE CONMOVIÓ A LOS ESTADOS UNIDOS**  
**UNA HISTORIA CRUDA Y REAL**  
**20th Century-Fox presenta la producción de JERRY WALD**  
**La Caldera del Diablo**  
**CON LANA TURNER**  
**HOPE LANGE - LEE PHILIPS - LLOYD NOLAN - VANCE KENNEDY - MAYORES**

**Mañana ESTRENO**  
**ASTOR**  
**FONO 39212**  
**HOY NOCHE PREMIERE 10 P.M.**  
**OBRAS BENÉFICAS HOSPITAL TRUDEAU**  
**LA PELÍCULA QUE CONMOVIÓ A LOS ESTADOS UNIDOS**  
**UNA HISTORIA CRUDA Y REAL**  
**20th Century-Fox presenta la producción de JERRY WALD**  
**La Caldera del Diablo**  
**CON LANA TURNER**  
**HOPE LANGE - LEE PHILIPS - LLOYD NOLAN - VANCE KENNEDY - MAYORES**





Una cordial recepción tributó el pueblo de Santiago al Presidente de Honduras, Excmo. señor Ramón Bada y Morales, quien llegó ayer a nuestra capital en visita oficial y de confraternidad americana. En el grabado que acompaña a esta noticia, se ve al Excmo. señor Bada y Morales, en el automóvil de la Presidencia, que conduce a los Excmos. señores Bidañez y Villeda, patronos militares de la NACIÓN, mientras le rinde honor "Buit": ángulo superior derecho; el Mandatario hondureño escucha el Himno Nacional de su país en el momento del despegue del avión Tan-Airlines, que lo trae a Santiago; Los señores Bada y Morales, Embajador hondureño, Jorge A. Coello y el Doctor del Protocolo, Hernán Cuevas. Foto centro-izquierda: el distinguido visitante y su esposa, señora Alejandrina Bermúdez de Villeda Morales, al medio; El Excmo. señor Bada y Morales, al lado izquierdo; El Excmo. señor Villeda, al lado derecho; El Excmo. señor Villeda, al lado izquierdo, al momento de despedirse del Mandatario de Honduras. Foto centro-derecha: El Excmo. señor Villeda, al lado izquierdo, al momento de despedirse del Mandatario de Honduras. Foto inferior izquierda: El Excmo. señor Bada y Morales, al lado izquierdo, al momento de despedirse del Mandatario de Honduras. Foto inferior derecha: El Excmo. señor Bada y Morales, al lado izquierdo, al momento de despedirse del Mandatario de Honduras. Foto inferior izquierda: El Excmo. señor Bada y Morales, al lado izquierdo, al momento de despedirse del Mandatario de Honduras. Foto inferior derecha: El Excmo. señor Bada y Morales, al lado izquierdo, al momento de despedirse del Mandatario de Honduras.